

The Project Gutenberg eBook of Nova Castro:
tragedia

This ebook is for the use of anyone anywhere in the United States and most other parts of the world at no cost and with almost no restrictions whatsoever. You may copy it, give it away or re-use it under the terms of the Project Gutenberg License included with this ebook or online at www.gutenberg.org. If you are not located in the United States, you'll have to check the laws of the country where you are located before using this eBook.

Title: Nova Castro: tragedia

Author: João Baptista Gomes Júnior

Release date: September 4, 2007 [eBook #22508]
Most recently updated: January 2, 2021

Language: Portuguese

Original publication: Lisboa: Na Impressão Regia,
1830

Credits: Produced by Pedro Saborano. (produced from scanned images of public domain material from Google Book Search)

*** START OF THE PROJECT GUTENBERG EBOOK NOVA
CASTRO: TRAGEDIA ***



Eis, ó Senhor, os filhos de teu filho.
Que vem com tristes lagrimas rogar-te
Que d'esta triste Mãi te compadeças.
Act. IV. Scen. III

NOVA CASTRO,

TRAGEDIA

DE

JOÃO BAPTISTA GOMES JUNIOR.

QUINTA EDIÇÃO

CORRECTA DE MUITOS ERROS, E AUGMENTADA
COM A BRILHANTE SCENA

DA

COROAÇÃO.



LISBOA,
NA IMPRESSÃO REGIA. 1830.
Com Licença da Mesa do Desembargo do Paço.

Vende-se na Loja de Livros de João Henriques,
Rua Augusta N.º 1.

ACTORES.

D. AFFONSO IV	Rei de Portugal.
D. PEDRO	Principe.
D. IGNEZ DE CASTRO.	
D. SANCHO COELHO	Mestre do Principe. Conselheiro.
PACHECO	Conselheiro.
D. NUNO	Camarista do Rei.
O EMBAIXADOR DE CASTELLA.	
ELVIRA	Aia de D. Ignez.
DOIS MENINOS	Filhos de D. Pedro, e D. Ignez.

*A Scena he em Coimbra, n'huma Sala do Palacio, em que
reside D. Ignez.*

A Acção começa ao romper do dia.

ACTO I.

SCENA I.

Ignez, e Elvira.

Ign.(1) Sombra implacavel! Pavoroso Espectro!
Não me persigas mais... Constança! Eu morro.(2)

(1) *Ignez entra na Scena delirante, e horrorizada.*
(2) *Assenta-se desfallecida.*

Elv. Que afflicção!.. Que delirio!.. Oh Deos!
Senhora...

Ign.(3) Onde está... onde está o meu Esposo?...

(3) *Ainda fora de si, e atemorizada.*

Elv. O Principe, Senhora, inda repousa,
Tudo jaz em silencio: tu sómente,
Negando-te ao socego, atribulada,
Neste Paço, ululando, errante vagas?
Que dor acerba o coração te rasga?
Que sonhadas visões assim te ancêão?

Ign. Contra Ignez se conspira o Ceo, e a Terra.(4)
Té das campas os mortos se levantão
Para me flagellar: continuamente
Negros fantasmas ante mim voltêão...
Que horror!.. Oh Ceos!.. Agora mesmo, Elvira,
Debuxados na mente inda diviso
Os medonhos espectros, que, girando
Em torno de mim, me assombrarão...
Surgir vejo Constança do sepulchro,
Que em furias abrazada a mim caminha...
Relampagos fuzilão, treme a terra...
Eis-que lá dos abysmos arrojados
Impios Ministros da feroz vingança
No peito agudos ferros vem cravar-me:
Debalde agonisante o Esposo invoco...
Proferido por mim seu doce nome
Exacerba os furores de Constança,
Que á morada dos mortos me arremessa.
Oh do crime funestas consequencias!...
Desgraçados mortaes!

(4) *Levantando-se.*

Elv. E póde hum sonho...

Ign. Não he hum sonho, Elvira, são remorsos.

Elv. Devem elles acaso inda ralar-te?
Não bastou Hymenêo a suffoca-los?
Ah! Se antes que os seus laços te cingissem,
Succumbiste do amor á paixão céga,
Assaz tens expiado este delicto,
Delicto mais que todos desculpavel.

Ign. Huma alma como a minha jámais julga
Ter assaz expiado seus delictos:
Embora de Hymenêo os sacros laços
Agora o meu amor licito fação,
Este amor foi no crime começado.
Mirrada de pezares, sim, foi elle,
Quem despenhou Constança no sepulchro,
Constança, essa Princeza desgraçada,
Que, a não ser eu, talvez fosse ditosa,
Talvez, do Esposo amada, inda vivesse;
Eu fui a origem dos seus males todos;
Trahi sua amizade, fui-lhe ingrata,
Sua rival, oh Ceos! assassinei-a.
Oh crime involuntario! Horrendo crime!
Tuas iras são justas, sim, Constança;
Arrasta-me comtigo á sepultura,
Acaba de punir-me, e de vingar-te...
Mas ah! Que digo!.. Não... poupa-me a vida,
Nella a vida do Principe se int'ressa:

Tu não has de querer envenenar-lha:
A morte não, não póde certamente
A paixão extinguir de que morreste;
Mesmo lá do sepulchro inda o adoras...
E talvez compassiva me desculpes.
Quem melhor do que tu conhecer deve,
Que aos affectos de Pedro, aos seus extremos
Humanas forças resistir não podem?
Se tu, sem ser amada, tanto o amaste,
Deixaria eu de ama-lo sendo amada?
Sabe o Ceo quanto tempo em viva guerra,
Contra o meu coração lutei de balde:
Quantas vezes chamando em meu soccorro
A virtude, e a razão... auxilio inutil!
Immudece a razão quando amor falla.
Triunfar de paixões iguaes á minha...
Os miseros mortaes não podem tanto...
Que profiro infeliz? Até blasfemo!...
Perdoa, Summo Deos, ao meu delirio:
A meu pezar, Senhor, fui criminosa;
Porém tua Justiça adoro, e temo.

Elv. O Ceo he justo, Ignez, o Ceo te absolve:
Tua alma, onde morou sempre a virtude,
Tem por graves delictos leves faltas;
Tranquilliza, Senhora, os teus sentidos,
Modera as afflicções.

Pág. 6

Ign. Em breve a morte
Ás minhas afflicções virá pôr termo.

Elv. Oh Ceos! Na primavera de teus annos,
Engolfada em fataes, loucos pezares,
Tu propria buscas terminar teus dias,
Sem que ao menos te lembres que depende
Da tua vida a vida do Consorte;
Que numa lagrima só que tu derrames,
Se o Principe jámais a divisasse,
Seria de sobejo a envenenar-lhe
O terno coração, que affagar debes!...
Se neste estado agora elle te achasse,
Em que estado sua alma ficaria!
Por seu amor, te rogo, enxuga o pranto,
As afflicções desterra, em que soçobras.

Ign. Oxalá que podesse desterra-las!
Mas buscarei ao menos reprimi-las,
Porque não participe o caro Esposo
Dos males, dos horrores que me cercão.
Embora o Ceo me opprima, e me castigue,
Entorne sobre mim suas vinganças;
Porém sobre elle só prazeres mande:
O seu socego, mais que o meu, desejo:
A fim de lhe mostrar alegre o gesto,
A que esforços me não dou continuamente?
Para o não affligir... ah! Quantas vezes
Calco, suffoco dentro do meu peito
Afflicções, que no peito me não cabem!...
Quantas vezes, sumindo-se a seus olhos,
Dos meus ao coração recúa o pranto!
Mas ah, que os meus pezares, meus martyrios,
Quanto mais os escondo, muais se azédão,
Nem podem já ter fim senão co'a vida.
A qualquer parte, oh Ceos, que os olhos mande,
Motivos d'afflicção sómente encontro.
Do passado a lembrança me horrorisa,
E do futuro a idéa me intimida:
Contra mim conspirada a intriga, a inveja,
Sobranceiras as iras d'hum Monarcha,
Tudo me vai cavando a sepultura:
O coração m'o diz.

Pág. 7

Elv. Elle te illude:
Que podes tu temer, quando enlaçada

Ao mais digno dos Principes do Mundo,
Ao melhor dos mortaes que os Ceos formárão,
O seu braço invencivel te defende?
Em vez de reccar sonhados males,
Olha os immensos bens, a fausta sorte,
Que propicio futuro te aparelha;
O Lusitano Solio, que te espera;
O respeito, o amor dos Portuguezes,
A gloria de imperar sobre este povo,
A quem teme, e venera o Mundo inteiro...
Tudo, tudo, Senhora, te promette
Permanentes venturas: nada temas.

Ign. Essas mesmas quimericas venturas,
Esses bens illusorios, que me apontas,
Justos motivos são dos meus temores.
Oxalá que D. Pedro não tivesse
Hum Throno por herança que offertar-me!
Então fôra eu feliz, passára a vida
No regaço da paz, e da alegria:
Não haveria então quem se oppozesse
À perpetua união das nossas almas;
Nem barbara politica empecêra
De nossos ternos corações a escolha:
Hum do outro na posse, ambos ditosos,
Aos transportes d'amor sem susto entregues,
Rodeados dos tenros, caros filhos,
Sem ter que desejar, o Throno excelso,
Todos esses fantasmas da grandeza
Nem huma vez sequer nos lembrarião;
Mas o fado nao quiz...

Pág. 8

Elv. Ahi vem D. Sancho.

Ign. Que motivo o conduz a procurar-me?
Venero as suas cãs, e o seu character;
Como elle, junto aos Reis, achão-se poucos.

SCENA II.

D. Sancho, Ignez e Elvira.(5)

(5) *Elvira, logo que D. Sancho entra na Scena, retira-se para o fundo della, e pouco depois desaparece.*

Sanc. O Ceo neste lugar faz que eu te encontre:
He preciso, Senhora, com franqueza
Mostrar-te os imminentes precipicios,
Que só tua virtude evitar póde.
O Principe despreza os meus conselhos,
Meus rogos não attende, nem já céde
Às lagrimas d'hum velho que aprecia,
Mais do que a propria vida, a sua gloria:
D'hum velho, que incumbido de educa-lo,
Sempre a núa verdade ante os seus olhos
Tem feito apparecer, buscando sempre
Afastar-lhe a lisonja dos ouvidos,
Esse das Cortes pessimo veneno,
Que os corações dos Principes corrompe.
Seu character violento, caprichoso,
Agora por amor mais inflammado,
Já não deixa dobrar-se ás minhas vozes;
Cégo resiste aos Paternaes preceitos;
He necessario pois que a obedecer-lhe
O resolvas tu mesma. Bem conheces
Do inflexivel Affonso o genio iroso.
Já tres vezes o tem chamado á Corte,
Sem que D. Pedro cumpra os seus mandados,
Nem queira pesar bem seus ameaços:
Muito do Rei severo temo as iras,
Por crueis Conselheiros atiçadas:
Vendo talvez do filho a rebeldia,
Se esqueça de que he Pai. Cumpre, Senhora,

Pág. 9

Que atalhes as funestas consequencias,
Que podem resultar da pertinacia
Em que o Principe insiste: que o convenças
A beneficio seu, e em teu proveito,
A cumprir sem demora os seus deveres:
Eu sei que na sua alma podes tudo,
E das tuas virtudes tudo espero.

Ign. O teu zelo, candura, e probidade
Assaz louvo, e respeito. Não te enganas
Em suppor-me capaz de emprender tudo,
Inda mesmo arriscando a propria vida,
Para chamar D. Pedro aos seus deveres;
Não tem sido por falta de lembrar-lhos,
Que elle ás ordens de hum Pai tem resistido.
(Tu, não menos do que eu, seu genio sabes)
Nem attender-me quer quando lhe imploro,
Que á Corte vá lançar-se ás Regias Plantas.
Todavia, D. Sancho, eu te prometto,
Que não hão de cessar minhas instancias;
Embora, longe d'elle, Ignez saudosa,
Ao furor dos seus émulos exposta,
Venha talvez a ser victima triste
De insidiosa politica: antes quero
Morrer, do que lembrar-me que sou causa
De que o Principe falte aos seus deveres.

Pág. 10

Sanc. Quem nutre em si tão nobres sentimentos,
Inda sendo opprimida, he venturosa.
Zombou sempre a virtude da desgraça,
Debalde a emulação, armando a intriga,
Conspira contra ti: mas he preciso
Seus designios frustrar: sim....

Ign. Eis D. Pedro.

Sanc. Queira o Ceo que o convenças! Eu vos deixo.

SCENA III.

D. Pedro, e Ignez.

Ped. Quanto são vagarosos, cara Esposa,
Os poucos melancolicos momentos,
Que distante de ti saudoso passo?
Só ao teu lado, Ignez, socêgo encontro,
Não existo senão quando te vejo.

Ign. Quanto me adoras sei, Principe amado;
Mais terno cada vez, mais extremoso,
As tuas expressões meu pranto excitão;
Porém d'amor agora não tratemos:
Bradando estão deveres mais sagrados
Que preencher te cumpre: antes de tudo
Tenho, Esposo, hum favor que supplicar-te:
Negar-mo-has tu, Senhor?

Ped. Ignez, que dizes?
Tu, que tens na minha alma todo o imperio,
Ah! Podes duvidar que eu te obedeça?

Ign. Pois bem, Senhor, attende á tua Esposa,
Ouve meus rogos, e a meus rogos céde:
Se tu só junto a mim socêgo encontras,
Tambem só junto a ti socêgo eu tenho;
Porém quer o destino, o dever manda,
Que te apartes de mim por algum tempo.

Pág. 11

Ped. Apartar-me de ti? Oh Ceos! Que escuto!
Apartar-me de ti? Castro he quem falla?

Ign. He Castro, sim, Senhor, aquella mesma,
Que preza mais que tudo a tua gloria;

Aquella, cujo brio não tolera,
Que seja o terno amor, que lhe consagras,
Motivo de infringires teus deveres.
Bem o sabes, Senhor, em nenhum tempo
Procurei arditosa fascinante:
Cedi ao teu amor, porque te amava,
Porque em ti divisei huma alma terna,
Alma que o Ceo formou para encantar-me,
De todas as virtudes adornada.
Agora pois te cumpre conserva-las,
E a mim não consentir que as abandones:
Eu de mim propria assaz me horrorizára
Se visse que as perdias por amar-me.
Não, Príncipe querido, eu te supplico
Por este mesmo amor que a ti me prende,
Que á Corte sem demora te dirijas,
Onde teu Pai, talvez já fatigado
De te chamar em vão, te espera ancioso.
Obedecer aos Paternaes preceitos
He lei da Natureza, he lei sagrada;
Cumpri-la debes: vai...

Ped. Basta: Eu conheço
Quaes meus deveres são, e sei cumpri-los;
Sei que he devida aos Pais a obediencia;
Mas igualmente sei que tem limites
A Paternal, sagrada authoridade.
Tenho pensado bem no que obrar devo:
Justos motivos, que não sabes inda,
Exigem que eu não cumpra as Regias ordens.
Obedecêra a hum Pai, se Pai tivera...
Mas eu não vejo mais do que hum tyranno
Nesse que o ser me dêo...

Pág. 12

Ign. Senhor, suspende:
He teu Pai; muito embora cruel seja;
Tu debes respeita-lo, e obedecer-lhe.

Ped. Se quer que lhe obedeça, e que o respeite,
Não me imponha preceitos deshumanos.

Ign. Não prometeste ha pouco á tua Esposa
Conceder-lhe o favor que te pedisse?

Ped. Vê pois quando não posso comprazer-te,
Se terei razões justas que me estorvem
De obedecer a hum Pai!

Ign. Não póde have-las.

Ped. Tyrannos... que nos julgão seus escravos!(6)
Para nos flagellar o ser nos derão!

(6) *Sem attender a Ignez, transportado.*

Ign. Tu me fazes tremer.

Ped. Sabe em fim tudo.
Affonso, e o Monarcha de Castella
Acabão de firmar a nova alliança,
Em que sem meu consenso contratárão,
Qu'eu daria a Beatriz a mão de Esposo:
Para este fim á Corte sou chamado.
Affonso, não contente da violencia
Que ao meu coração fez, quando forçado
De rôjo me levou ante os altares
Para unir-me a Constança em laço eterno,
Pezado laço, que rompeo a morte;
Não contente de haver sido o motivo
De... Mas que digo? Não, ah! não foi elle;
Eu em lhe obedecer fui o culpado:
Que desenfrêe agora as suas iras;
Que rogue, que ameace; mesmo quando
Em secreto Hymenêo não estivessem

Pág. 13

Ligadas para sempre nossas almas,
Debalde intentaria submeter-me
A hum jugo que a vontade recuzasse,
Reconheço porém que a pertinacia,
O despotico orgulho de seu genio,
Sem que attenda senão ao seu Tractado,
Quererá que por força o desempenhe.
Não convém descobrir nosso consorcio;
E outra escusa qualquer que eu fosse dar-lhe
D'irrita-lo inda mais só serviria.
Agora julga pois se partir devo.
Se me devo ir expôr, talvez... quem sabe!
A faltar-lhe ao respeito inteiramente...
Mas tu choras?.. Que vejo!.. Acaso temes?...

Ign. Nada temo por mim, por ti só temo:
Sim, quando vejo sobranceiros males,
Por desditoso amor originados;
Quando vejo engrossar a tempestade,
Que me denota proxima ruina;
Nem por isso me assusto: o que me afflige,
He vêr hum Pai, hum Reino, e o proprio Esposo,
Tudo por meu respeito alvorotado.
Em situação tão ardua, e tão penosa,
Té chego a desejar... (infeliz Castro!)
Que o sacrosanto nó que a mim te prende,
Este laço tão doce, e desejado,
Dos bens o maior bem que Ignez possui,
A ser possível, hoje se rompesse,
Só porque tu podesses livremente
Obedecer a hum Pai, fazer ditosos
Por hum feliz consorcio dois Imperios.
Muito embora Beatriz te possuísse...
Mas que digo? Ai de mim! Nos braços d'outra!..
Nos braços d'outra vêr o amado Esposo!
Ah! não... não posso tanto, antes a morte.

Pág. 14

Ped. He teu meu coração, será teu sempre.
Os laços de Hymenêo são as mais debeis
Prizões que a ti me ligão. Quando amamos,
Desnecessarios são ritos, promessas:
Mais força tem amor que os juramentos.
Inda que ante os altares sacros votos
De permanente fé, de amar-te sempre
Não tivesse a teu lado proferido,
Seria sempre teu, sempre te amára;
Sem que jámais podesse força humana
Separar corações, que amor uníra.

Ign. Mas que, talvez em breve sopeados,
Aos golpes da politica succumbão.

Ped. Para lhe resistir basta o meu braço.

Ign. O teu braço, Senhor, só deve armar-se
Para emprezas mais dignas do teu nome:
No lance melindroso em que nos vemos
Convém, mais que os furores, a brandura;
E apesar das razões que ponderaste,
Julgo que debes dirigir-te á Corte;
Pois talvez, se não corres a embarga-los,
Teu Pai avance os começados passos
Para as nupcias da Infanta de Castella,
Na esperança de ser obedecido,
E a ponto chegue que depois não possa...

Ped. Sem lhe dizer porque, já fiz saber-lhe,
Que taes nupcias jámais celebraria.

Pág. 15

Ign. Mas não fôra melhor...

SCENA IV.

Sanc. Senhor: ah! corre,
Vem esperar teu Pai.

Ign. Oh Ceos!

Ped. Que dizes?

Sanc. Dirigido a Coimbra em veloz marcha
Partio da Corte Affonso, aqui não tarda.

Ign.(7) Agora sim, minha desgraça he certa.

(7) *Fallando comsigo mesma.*

Ped. (8) Meu Pai? oh Ceos!.. meo Pai?

(8) *Pensativo, e admirado.*

Sanc. Coelho, e Pacheco,
Seus crueis Conselheiros, o acompanhão:
Toda a Corte, Senhor, em sobresalto
Ficou co'esta partida inesperada:
Mendonça que ligeiro vem trazer-te
A importante noticia, assim o affirma:
Murmura o Povo já de recusares
As nupcias de Beatriz, que applaudem todos.

Ped. Murmure muito embora, embora venha
Armado de poder, ardendo em raiva,
Da vingança, e das furias escoltado,
Esse a quem por meu mal devo a existencia;
Que, se intentar comigo ser tyranno,
Ha de em seu filho achar hum inimigo
Capaz dos mais tremendos attentados;
Que em casos taes os crimes não são crimes,
São forçoso dever das almas grandes.
Espera-lo não vou.

Pág. 16

Sanc. Senhor, que fazes?

Ped. O que me apraz fazer.

Ign. Oh Ceos! Nem posso
Das tuas expressões horrorizada,
Soltar do coração tremulas vozes:
Fallem por mim as lagrimas que choro...
Não me consternes mais. Ah! vai, não tardes;
Vôa a encontrar teu Pai, se ver não queres
Estalar de afflicção a tua Esposa.

Ped. (9) Eu vou satisfazer-te, sim eu parto;
Vou rasgar do segredo a cauta venda:
Saiba, sim, saiba Affonso antes que chegue
Estes sitios a entrar, que Ignez habita,
Que a deve respeitar como Princeza;
Que inquebravel prizão a Ignez me liga.(10)

(9) *Depois de ficar hum pouco pensativo, diz resolutivo.*

(10) *Em acção de partir, e D. Sancho retendo-o.*

Sanc. Oh Ceos! Não faças tal, melhor discorre;
Para lhe revelar hum tal segredo
Occasião mais opportuna espera:
A cólera azedar não vás de Affonso;
No transporte cruel das suas iras,
Bem sabes que he capaz...

Ped. De que? De nada:
Mais de mim, do que eu delle, tremer deve...
Se ousasse contra Ignez... Ah! nem pensa-lo.
Para vingar o seu menor insulto

Seria pouco todo o sangue humano.

Ign. Bem me dizia o coração presago...
Meu mal he sem remedio; o proprio Esposo
He quem vai despenhar-me no sepulchro.
Meus crueis inimigos não me assustão:
O popular tumulto, hum Rei severo
Nada temo, ai de mim! a ti só temo.
Ah! Lembra-te, Senhor, do que juraste
Antes de conduzir-me ás sacras Aras,
Onde eu te não seguira, se primeiro
Tu me não prometesses guardar sempre
O devido respeito ao teu Monarcha,
E a paz não perturbar dos seus Dominios:
Tu não has de faltar, o tempo he este,
Que eu já previa então: oh caro Esposo!
Lança do coração fataes transportes;
Não percas tempo, vai, corre a prostrar-te
Aos pés do grande Affonso; mas submisso,
Ao beijar de teu Pai a mão augusta,
Sobre ella de teus olhos chova o pranto.
Pondera que te perdes, que me perdes,
Se com elle furioso praticares;
Só nos pode salvar docil brandura:
Se não queres matar-me, sê submisso.

Ped. O temor de affligir-te pode tudo.
Respeitoso serei, terei brandura,
Se elle brandura igual usar comigo.
Nada temas, Princeza: Adeos. Eu juro
Pelos Ceos outra vez, e por ti mesma,
Que inda que o Mundo inteiro se me opponha,
Castro ha de ser de Portugal Rainha.(11)

(11) *Parte.*

Ign. Não te apartes, D. Sancho, do seu lado:
Moderem teus conselhos seus transportes.

Sanc. Dai forças, justos Ceos, ás minhas vozes,
Lançai a Portugal piedosas vistas.

SCENA V.

Ignez só.

Que temor, infeliz! de mim se apossa!(12)
Caro Principe!.. Esposo!.. oh Deos, quem sabe
Se a ver-te tornarão inda os meus olhos.
Vai, ó Castro, abraçar-te aos caros filhos,
E entrega-te nas mãos da Providencia.

(12) *Sem poder despregar os olhos do caminho que tomou D. Pedro.*

ACTO II.

SCENA I.

D. Affonso, e D. Pedro.

Af. Basta, Principe, basta: prescindamos
De justas arguições, de escusas futeis;
Não quizeste ir, vim eu. Quero esquecer-me,
Perdoar quero mesmo as tuas faltas,
Huma vez que obediente hoje as repares.
Concluão-se estas nupcias proveitosas,
Que para teu prazer, e a bem do Estado,
Prudente contratei. Verás com gosto,

Quando Lisboa entrares a meu lado,
 Com quanto regozijo o Povo todo,
 Teu consorcio applaudindo, a festeja-lo
 Com pompa jámais vista se prepara.
 Que doçura não he para os Monarchas,
 Espalhar alegria entre os Vassallos!
 Vê-los mandar ao Ceo ardentes votos,
 Pela conservação da Regia Prole,
 Que lhe segura a paz, a dita, a gloria!
 Vêr que as suas acções o Povo approva,
 E contente abençoâ o seu Reinado,
 Curvando-se de grado ao leve jugo,
 Que sómente os máos Reis fazem pezado!
 Mil graças dou aos Ceos, pois satisfeitos
 Julgo estarão de mim os Lusitanos.
 E nada mais desejo que deixar-lhes,
 Em meu filho, outro eu, que sempre os ame,
 E que por elles seja sempre amado.
 Começa desde já neste consorcio
 A firmar o seu bem. Sim, hoje mesmo
 Deves partir comigo para a Corte,
 A fim de o celebrar, logo que chegue
 A Infanta de Castella, digno objecto
 Que escolhi para Esposa de meu filho.

Ped. Ah! Que seja possível, por meu damno,
 Que o melhor dos Monarchas do Universo,
 Igualmente não seja o Pai mais terno!
 Que hum Rei, que desvelado buscou sempre
 Fazer os seus Vassallos venturosos,
 Queira fazer seu filho desgraçado!...
 Contratares, Senhor, sem consultar-me
 Hum consorcio, ignorando se teu filho
 Pode, ou quer d'Hymenêo ás leis cingir-se!
 Se essa, que lhe destinás para Esposa,
 Pode ao seu coração ser agradável!
 Acaso julgas tu desnecessaria
 A minha approvação para estas nupcias!
 Não será livre hum coração ao menos
 Na escolha d'huma Esposa, que amar deve...
 Ah! Não queiras, Senhor, com tal violencia...

Af. Immudece, insensato; não prosigas
 Indignas expressões que me envergonhão...
 Bem conheço a razão porque assim pensas.
 Que indignos sentimentos, que fraqueza,
 Para quem deve hum dia ser Monarcha!
 Como, quando do Imperio as redeas tomes,
 Quando na mão a espada formidavel
 Da severa Justiça sustentares,
 Das paixões punirás o torpe effeito,
 Sendo tu proprio das paixões escravo?
 Como jámais serás obedecido,
 Se tu mesmo ao teu Rei desobedeces?
 Com quanta repugnancia os Portuguezes,
 Murmurando, verão no Luso Solio,
 Que de tantos Heróes tem sido assento,
 Hum Rei dado ás paixões, afeminado,
 Incapaz de empunhar o Sceptro augusto!

Ped. Mas capaz de os reger, e defende-los.
 Se das grandes paixões sou susceptivel,
 A molleza detesto, bem o sabes:
 Quando cumpre, Senhor, em campo armado;
 Ensinado por ti, brandindo a espada
 Sei por acções mostrar que sou teu filho;
 Nem para ser bom Rei (Senhor, perdôa)
 Eu julgo necessario huma alma dura;
 Mas antes me persuado não devêra
 O que fosse insensivel reger Homens.
 Corações que á ternura se não rendem,
 Jámais sabem carpir alheios males;
 Nem doêr-se das lagrimas do afflictio.

Af. Apagada a razão, cégo deliras;

Isentos de paixões os Reis ser devem;
 Manão dos seus os publicos costumes:
 Se exemplificação mal os seus Estados,
 Os vícios dos Vassallos são seus vícios;
 Devem sacrificar os seus desejos;
 Ser comsigo crueis a bem dos Povos,
 Que o Ceo lhes confiou; e os que se ensaião
 Para lhes dar as Leis, devem mostrar-se
 Capazes destes nobres sacrificios.
 Os consorcios dos Principes são obra
 Dos int'resses do Estado, elles decidem,
 Elles dispõe de nós. Deixem-se ao Vulgo
 Caprichosos melindres com que exige,
 Que aos laços d'Hymenêo Amor presida.
 As doçuras de Amor para os Monarchas
 São de pouca valia: a nossa gloria
 Não se firma em tão fracos alicerces.

Ped. Se aos que devem reinar he necessario
 Ceder dos privilegios, dos direitos
 Que a Natureza deo aos Homens todos;
 Por tal preço, Senhor, não quero o Throno!
 Laços formar, que o coração repugna,
 Origem de desgraças, e de crimes...
 Assaz o exp'rimentei... grilhões tão duros,
 Por tuas mãos lançados, longo tempo
 Com bem custo arrastei... Supportar outros...
 Ah! Não, Senhor, não posso.

Af. Temerario!
 Basta já de soffrer hum filho ingrato.
 Se aos rogos, ás razões de hum Pai benigno
 Tu não queres ceder; cede aos preceitos
 De hum Monarcha severo, e justo.
 Eu dei minha palavra, has de cumpra-la:
 Os tratados dos Reis não são falliveis:
 Debalde pois te oppões...

Ped. Mas ah! Pondéra...

Af. Tenho em fim decidido. Acaso queres,
 Deixando de cumprir o meu Tratado,
 Entre os Povos soprar horrenda guerra?
 Queres vêr Portugal nadando em sangue?
 Contra nós conspirada a Europa inteira,
 Abraçando o partido de Castella,
 Vir vingar sua injuria? Ah!...

Ped. Que recêas?
 Portugal vencedor, nunca vencido,
 Zombará do poder do Mundo inteiro.
 Tão ousada será, tão nescia a Hespanha,
 Que contra nós se atreva a mover guerra?
 Não ha de inda lembrar-se o seu Monarcha,
 Que te deve os Dominios que possue?
 Que ha bem pouco, cercado de inimigos,
 Vendo nas mãos o Sceptro vacillante,
 Mandou a propria Esposa, filha tua,
 A implorar-te que fosses soccorre-lo,
 Ou antes sobre o Throno sustenta-lo?
 E que do filial pranto commovido,
 Não contente em mandar-lhe tuas Tropas,
 Tu proprio á testa dellas generoso
 Quizeste ir debellar seus inimigos,
 E segurar-lhe a C'roa na cabeça?
 Ha de offender quem soube defende-lo!
 Quem pode, apenas queira, aniquila-lo?
 Não; quem vio pelejar, ao teu commando
 Nas margens do Salado os Portuguezes,
 A atacar Portuguezes não se atreve;
 E se o tanto chegar a sua insania,
 Á maneira dos seus antepassados,
 Chorando o opprobrio de ficar vencido,
 Caro lhe custará seu louco arrojo.

Oxalá que elle á guerra nos convide!
 Poderia teu filho então mostrar-te,
 Que te sabe imitar quando he preciso,
 Novos louros cingindo ao teu Diadema.

Af. Que desatino! Oh Ceos!.. Eu me envergonho
 De te haver dado o ser: de te ouvir tremo...
 Tristes Vassallos meus, amados filhos,
 Que Monarcha vos deixo sobre o Throno!
 Tu desejas a guerra? Esse flagello,
 Que envergonha, e devasta a Humanidade?
 O capricho dos Reis que imposta aos Povos?
 Ouve as lições de hum Pai, posto que iroso
 Só devêra tractar do teu castigo.
 Eu não posso deixar quando te escuto,
 De reprender-te, ó filho, e de ensinar-te:
 Talvez por ti mandado á sepultura,
 Bem depressa no Throno me succedas;
 Não te esqueças então dos meus dictames:
 Poupa o sangue dos miseros Vassallos,
 Do mais infimo delles préza a vida
 Outro tanto que a tua; teme a guerra,
 Que ao proprio vencedor sempre he funesta:
 No meio do triunfo os bons Reis chorão.
 Nessa mesma tão célebre batalha,
 Que julgas me cingio de louro eterno,
 Quando juncavão do Salado as margens
 Os montões de cadaveres sem conto
 De infieis derrotados inimigos;
 Por perder trinta só dos meus Soldados,
 Muito cara julguei esta victoria,
 E, dentro de mim proprio recolhido,
 Mais pranto derramei, do que elles sangue.
 Os Reis devem ser Pais de seus Vassallos;
 Nada mais que o seu bem deve importar-lhes...
 Elle exige estas nupcias, que te ordeno;
 Suas vozes escuto, e não as tuas.
 Já te disse que dei minha palavra,
 E torno-te a dizer que has de cumpri-la.
 Affonso he teu Monarcha: mando, e basta.
 Hoje mesmo comigo para a Corte
 Vê que debes partir, vai preparar-te.

Ped. Teus passos seguirei, porém de balde...
 Celebrar o consorcio que pertendes...
 Quizera obedecer-te, mas não posso...
 Sem que te diga mais, assaz te digo.

SCENA II.

D. Affonso só.

He possivel, oh Ceos, que assim meu filho
 Temerario resista aos meus preceitos!..
 Que cegueira! Que arrojo! He necessario
 Desarraigar-lhe d'alma por violencia
 A funesta paixão que o traz de rojo:
 Mas de que modo?.. Cumpre medita-lo...
 Seja em fim como for, desempenhado
 Meu Tratado ha de ser: o ingrato filho,
 Em vez de hum Pai benigno, hum Rei severo
 Ha de encontrar em mim. Oh lá, D. Nuno.(13)

(13) *Chamando.*

SCENA III.

D. Affonso, e D. Nuno.

Nun. Que me ordenas, Senhor?

Af. Os Conselheiros
Vai chamar... mas espera, ahi vem Pacheco.

SCENA IV.

D. Affonso, Pacheco, e D. Nuno.

Af.(14) Quem tal dissera, Amigo! Eu me envergonho
Sómente de o pensar: o iroso aspecto
De hum Monarcha, de hum Pai, razões, ameaços
Nada bastante foi: ousa o rebelde
Ás nupcias recusar-se, aos meus preceitos;
Mas ha de obedecer-me, aos Ceos o juro.
Os meios estudemos, que efficazes
A sua contumacia vencer possão:
Se necessario for, inexoravel,
Rigoroso serei.

(14) *D. Affonso se dirige a Pacheco, e D. Nuno se afasta
para o fundo da Scena.*

Pach. Dever funesto
He, Senhor, na verdade, o de hum Vassallo,
Que fiel ao seu Rei, bem que sensivel,
Na precisão se vê de supplicar-lhe,
Que suffoque a piedade, e que castigue...
Mas o int'resse do Estado, e mais que tudo
O decoro do Throno assim o exigem.
De incorrupta lealdade claras provas
Eu protesto dar sempre ao Rei, e á Patria.
Longe de desculpar, porque he teu filho,
Do Principe a Paixão, funesta origem
Da sua contumacia; com franqueza
Direi meus sentimentos, sem que possa
Tolher-me as expressões o temor justo
De perder o favor, de ser odiado
De hum Principe que adoro, e que respeito.
Se queres que teu filho te obedeça,
Corta a indigna prizão que maniatado
O coração lhe traz, e que o estorva
De entrar em seus deveres: pune, extingue
Esse objecto fallaz que a alma lhe encanta:
De contrario, Senhor, serão baldados
Outros meios quaesquer que projectares.

Pág. 26

Af. Seja punida, sim, seja punida
Mulher que tantos males origina;
Que impera mais do que eu, e que se atreve
A usurpar-me do filho a obediencia.
Seu crime... Mas que digo!.. por ventura
Não he meu filho mais culpado qu'ella!
Serei eu parcial punindo Castro,
Sem que seja igualmente castigado
Quem deve mais do que ella ser punido?

Pach. O Principe he teu filho, tanto basta
Para ser absolvido, e desculpado:
A condição d'Ignez he mui diversa.

Af. Não puno condições, puno delictos.
Antes de tudo interroga-la devo.
D. Nuno, chama Ignez.(15) Ouvi-la quero,
Sondar seu coração; depois veremos
Se he digna de castigo.

(15) *Parte D. Nuno.*

Pach. Ah! Se attenderes
Suas vozes, Senhor, suas escusas,
Por seu astuto pranto subornado,
Deixarás por piedoso de ser justo.
Quem foi capaz de fascinar o Filho,

Pág. 27

Pode o Pai fascinar. Arte impostora
A peitos feminís Amor suggere:
Quando as abraza criminosa chamma,
Negão as expressões o que a alma sente,
E c'o auxilio das lagrimas convencem.
Attende, attende só ao bem do Estado,
Ao exemplo que deves ao teu Povo,
Que, murmurando já, talvez se azede
Se vir que em nova guerra o precipita
Do Principe a paixão escandalosa.
Não soffrerá Castella a grave affronta
De ser, do seu Tratado em menoscabo,
Por teu Filho Beatriz repudiada:
E o consorcio D. Pedro não celebra,
Sem que até da lembrança Ignez lhe affastes.
Atalha em quanto podes tantos males:
Muitas vezes punir he ser piedoso.

Af. Tu me fazes entrar nos meus deveres.
Para me resolver a castiga-la
Basta o bem do meu Povo que me lembras.
No coração de hum Rei digno do Throno,
Se os int'resses do Estado a voz levantão,
Compaixão, amizade, natureza,
Tudo, tudo immudece. Exterminada,
Em remota clausura Ignez reclusa,
Da presença do Principe se affaste:
Não torne a ver meu filho essa que o céga,
Em quanto, da razão accêso o facho,
As tochas de Hymenêo arder não faça;
E se isto não bastar, mão lançaremos
De outro mais efficaz, duro remedio.

Pág. 28

Pach. Não bastará talvez; por mais que seja
Recatado, e remoto qualquer sitio,
Que para o seu desterro escolher possas,
Lá mesmo irá teu Filho arrebatá-la.
Eu calo o mais que sinto, e só te lembro
Que a queres com ella ser piedoso,
Poupando-lhe hum maior, justo castigo,
De Portugal ao menos a desterrés.
Occasião, Senhor, tens opportuna
De envia-la ao Monarcha de Castella,
Que zeloso da filha no decoro,
Guardará providente em segurança
A rival que se atreve a disputar-lhe
O coração do Principe. Este arbitrio
Segue pois, se te apraz, bem que inda o julgo
Para tão grande mal remedio fraco.

Af. Seguirei teu conselho; porém antes
Já de brandura usando, já de ameaços,
Quero tentar o coração de Castro;
Vêr se a posso mover a que ella mesma
As chammás que accendeo apagar busque...
Mas ella para aqui já se encaminha.

Pág. 29

SCENA V.

D. Affonso, Ignez, Pacheco, e D. Nuno.(16)

(16) *Pacheco afasta-se para o fundo da Scena, logo que Ignez se chega ao Rei, e D. Nuno que a conduz te retira.*

Ign. Eu desfalleço... Oh Ceos... Excelso Affonso,
Permitte que a teus pés Ignez prostrada...(17)

(17) *Prostra-se aos pés do Rei.*

Af. Levanta-te, ardilosa. Não he digna
De beijar a Mão Regia huma vassalla,
Que a perpetrar se atreve altos delictos.

Ign. Eu perpetrar delictos! Quaes são elles?
Fiel sempre ao meu Rei, vassalla humilde,
Ignoro em que offendesse a Magestade.

Af.(18) Além de criminosa, inda impostora!..
A fallaz artificio em vão recorres.
De sobejo sciente do teu crime.
Tua simulação mais me enfurece:
Ousarás tu negar que amas meu filho?

(18) *Contemplando-a iroso.*

Ign. Não, Senhor, a nega-lo não me atrevo...
Nem, por mais que eu quizesse, poderia
Deixar de confessar o que os meus olhos,
O rubor de meu rosto assaz te explicão:
Sim, se he delicto amar, e ser amada,
Meu coração, Senhor, he criminoso...
Mas eu não sou culpada.

Af. Que proferes?
Se confessas tu mesma o teu delicto,
Dizes não ser culpada?

Pág. 30

Ign. Sou ingenua.
Em chamar-me impostora te enganaste:
Tenho-te dicto assaz... e mais dissera,
Se licito me fosse.

Af. Acaba, diz:
Que cegueira fatal, que louco arrojo,
Vãs, altivas idéas te inspirarão?
Como intentaste ousada ter imperio
No coração d'hum Principe? Não vias
A distancia empinada, inacessivel,
Que do teu berço vai ao Throno excelso?

Ign. Quando amante paixão nos predomina,
Offuscada a razão, a ninguém lembrão
As distincções fataes do berço, e sangue.
São iguaes ante amor os mortaes todos:
De virtude sómente se enamora
Huma alma virtuosa: só virtudes
Convidarão Ignez a amar teu filho.

Af. E atreves-te a fallar inda em virtude?
Não profanes palavra tão sagrada;
Antes dize que estólida esperança,
Avidez de reinar, te fez culpada.
Talvez da minha já cançada vida
Contando os longos importunos dias,
Te tardava o momento suspirado,
Em que, baixando Affonso á sepultura,
Vazio o Throno, aos teus desejos franco,
Te cingisse o Diadema a indigna fronte.

Ign. Que injustiça!.. Minha alma não conheces,
Não conheces de amor o desint'resse:
Quem ama, só deseja ser amado.
E a par de hum coração como o de Pedro,
Os Diademas que são? Que vale o Mundo?
Quem de seu terno peito o imperio obteve,
Mais imperio não quer: nem se deslumbrão
As almas grandes c'o esplendor do Throno.
Quando a amor succumbi, do Solio estava
Mais longe que o meu berço a minha idéa;
Por isso não medi como devêra
A declive distancia que os separa;
Mas hoje a vejo assaz, e mais deploro
A condição do Principe, que a minha;
Quizera que tivesse antes nascido
Vassallo o meu amante, que eu Princeza:
Longe de o cobiçar, detesto o Throno:
Nelle diviso só barreira odiosa,

Pág. 31

Que entre peitos sensíveis sorte adversa
Alçou para que nunca unir-se possam...
Sei que sou infeliz... e o serei sempre.

Af. Podes inda evitar maior desgraça;
Quem logo que o conhece o crime atalha,
A innocencia recobra. Extingue, ó Castro,
As crimosas chammas que sopraste;
Quanto são detestáveis não ignoras,
E bem vês que nutri-las mais não podes.
Antes pois que do Principe te affastes,
(A tão graves delictos leve pena,
Que hum benigno Monarcha te destina)
Teu completo perdão merecer busca.
Tu mesma de seus erros o dissuade,
E o convence a cingir-se aos dignos laços
Do plausivel consorcio que lhe ordeno:
Concorre para o público socego,
Em vez de o perturbar: não exacerbes
Pertinaz em teu crime as minhas iras.
Teme o castigo atroz de que és credora,
Se ao coração do Principe as que urdiste
Prisões abomináveis não desatas.

Pág. 32

Ign. Muito exiges de mim!.. Ah! Se eu pudesse
As algemas romper que nos vinculão,
Só por te obedecer (crê-me) o fizera:
Mas como n'hum momento arrancar posso
Do peito de teu filho sentimentos,
Que amor, e sympathia originárão?
Para sempre deixar a terna amante,
E subito ir lançar-se em braços de outra!..
Se elle tivesse huma alma tão voluvel,
Por ama-lo increpada eu não seria?
Que proferi?.. Deliro... Oh Ceos... Perdôa...
Perdôa-me, Senhor, talvez o tempo...
Extinguir poderá... Não sei que digo.

Af. Basta: immudece já, mulher soberba.
De sobejo em tua alma tenho entrado.
Ousas alardear, ante mim proprio,
Do mais nefando crime! Ah! que castigos
Bastarão a punir teus attentados!
Tudo quanto ha de horrivel...

SCENA VI.

D. Affonso, Ignez, Coelho, e Pacheco.

Coel. De Castella
Embaixador chegou, que Audiencia pede.

Af. Entrar póde.

Pág. 33

SCENA VII.

D. Affonso, Ignez, e Pacheco.

Af. Retira-te atrevida;
De meus olhos te affasta; vai, que em breve
Te serão minhas ordens intimadas.

Ign. Humilde, e respeitosa hei de cumpri-las.
Mas só te rogo que, antes de punir-me,
Te dignes sem paixão sondar meu crime;
Pois se pezares bem os meus delictos,
Espero que me julgues desculpavel.(19)

(19) *Retira-se Ignez, e D. Affonso fica pensativo, em quanto Pacheco falla.*

SCENA VIII.

D. Affonso, e Pacheco.

Pac. Que insolente altivez ostentar ousa!..
Eu te lamento, ó Rei, quando te vejo
Na dura precisão de repellires
Da tua alma os impulsos compassivos,
Constrangido a punir asperamente,
Para evitar terriveis consequencias.

SCENA IX.

D. Affonso, Coelho, Pacheco, e o Embaixador.

Emb. A Filha do meu Rei, que te saúda,
Já dos Dominios teus piza as fronteiras;
Mas o boato geral de que teu filho,
Por violenta paixão allucinado,
De Beatriz ao consorcio se recusa,
Aos ouvidos chegou do meu Monarcha,
Que me ordena te diga, e te assegure,
Que se com tal repulsa, em seu desdouro,
O Tractado solemne for violado,
(O que elle não espera) dignamente
Saberá sustentar a toda a força
O decoro da filha, e do seu Throno.

Pág. 34

Af. Dize da minha parte ao teu Monarcha,
Que para dissipar seus vãos receios,
Bastaria lembrar-se que os Reis Lusos,
Fidelissimos sempre, seus Tractados
Sabem desempenhar: não porque temão,
Quaesquer que sejam, estrangeiras forças;
Mas por dever, por gloria, e por costume.
E para lhe mostrar como procedo,
Hoje mesmo desterro de meus Reinos,
E á sua guarda entrego Ignez de Castro,
Que elle julga estorvar da Infanta as nupcias.
Podes certificar-lhe, que consorte
Ha de meu Filho ser da Filha sua.

Emb. Nem era de esperar que hum Rei tão sabio
Procedesse jámais d'outra maneira,
Prompto vou expedir ao meu Monarcha
A plausivel resposta, que lhe envias.

SCENA X.

D. Affonso, Coelho, e Pacheco.

Af. Sem demora, Pacheco, apromptar faze,
Para Ignez conduzir, segura escolta:
Vai, Coelho, dizer-lhe que se apreste:
Partirá hoje Ignez para Castella,
E meu filho comigo para a Corte.

Pág. 35

Coel. Oxalá que assim seja! Mas duvido.
Em castigar avaro em demasia,
Além de ser, Senhor, simples desterro
Aos delictos de Ignez pena mui leve;
Receio que de horriveis attentados
Seja origem fatal este projecto.
Fôra talvez melhor lançar mão logo
Dos efficazes, ultimos remedios.
Eu conheço o character de teu filho:
Mal souber que roubar-lhe Ignez intentas,
Dos filiaes deveres esquecido,
Com braço armado, temo que se atreva

Contra seu proprio Pai.

Af. Nem tal profiras:
Não faças a meu filho essa injustiça:
De tão feio attentado basta a idéa
Para me horrorisar. Ide ligeiros
Fazer que as minhas ordens se executem.
Ah! Se alguém se atrevesse a contravi-las,
Seu tremendo castigo serviria
De memorando exemplo ao Mundo inteiro.

ACTO III.

SCENA I.

Ignez só.

Miseranda!.. Que trance! Oh desventura!..
Oh sentença, cruel!.. Venceste, ó Fado.
Aprazíveis lugares, testemunhas
Do mais ardente amor, ah, para sempre
A malfadada Ignez de vós se aparta...
Quanto fôra melhor, quanto mais doce
Deixar a vida, que deixar o amante!
Que!.. Eu... deixar o amante?.. Oh caro Esposo!..
Oh Ceos! podeis manda-lo, ou permiti-lo?
Sereis tambem crueis como os humanos?
Condemnareis os mesmos, que soprastes,
Sentimentos d'Amor, da Natureza?
Para hum castigo tal quaes são meus crimes?..
Se me queres punir, Deos de vingança,
Os raios tens nas mãos, accende os raios,
Meu terno coração reduz ao nada;
Mas d'outro coração, a que o ligaste,
Separa-lo jámais... Ah! nem tu mesmo,
Nem tu, que podes tudo, tanto podes...
Que proferes, blasfema! Aos Ceos te atreves?..
Oh virtude! Oh razão! Desamparais-me?..
Onde, Ignez, onde está tua constancia?
Aos teus deveres torna, entra em ti mesma.
Orgão do Ser Supremo, hum Rei te ordena,
Que do Esposo te apartes; não resistas;
He força obedecer; enfrêa n'alma,
Suffoca as afflicções, cala os queixumes:
Co'as desgraças os crimes não mistures:
Mas deixa-lo!.. Ai de mim... Deixa-lo!.. Agora,
Agora he que eu conheço as furias todas,
Toda a força d'amor: elle triunfa
Da razão, da virtude, e dos Ceos mesmo.

Pág. 36

SCENA II.

Ignez, e Elvira.

Elv. Senhora... (Ai triste!.. o pranto me suffoca!)
Se he certo que impias ordens te condemnão
A deixar Portugal, a triste Elvira,
Que protestou viver, morrer contigo,
Sempre junto ao teu lado, a qualquer parte
A que te arroje a sorte, ha de seguir-te:
Confio que esta graça me concedas.

Ign. Ah! Não venhas juntar aos meus pezares
O quadro da Amizade consternada:
Para esmagar-me o coração sensível
Bem basta Amor, a Natureza basta.
Não posso resistir a tantos males,
Aos golpes da saudade que retalhão
Da atribulada Ignez o peito afflicto.

Pág. 40

Mais pranto com teu pranto não me arranques,
Que a hum terno coração inda mais custão
As lagrimas que move, que as que verte.
He mesmo o ser amado hum bem funesto,
Que exacerba a desgraça aos desgraçados.

Elv. He possível haver almas tão duras,
Que hum tão sensível coração flagellem!...
Mas ah!.. Porque aos pezares succumbimos?
D. Pedro he teu Esposo; elle ha de oppôr-se
Defensor poderoso em teu soccorro;
Ha de frustrar da tyrannia as ordens;
Nelle pois confiemos: a excita-lo
Bastarão tuas lagrimas...

Ign. Que dizes!
Que terrível idéa me despertas!
Em vez de confortar-me, vens, Elvira,
Abater-me a constancia, aconselhar-me
A que contra seu Pai revolte hum filho?..
Ah! Não... Embora Ignez infeliz seja;
Mas nunca origem de rebeldes crimes:
Amortecida já, mas inda accesa
Brilha a luz da razão dentro em minha alma.
Não consintas, oh Ceos, que amor a apague;
Fortalecei meu peito. Sim, eu devo,
Eu devo submeter-me ao meu destino:
Cumprão-se as duras leis do duro fado:
Amargurada irei longe do Esposo
Acabar entre as garras da saudade...
Porém os caros filhos... Ah! comigo,
Comigo os levarei. Doces penhores
Do mais constante amor, sereis ao menos
Na minha adversidade terno allivio...
Entre os meus braços sempre, sempre unidos
Da inconsolável Mãe ao peito anciado,
Cobertos de caricias, de suspiros,
Banhados com meu pranto, em seus semblantes
O semblante verei do Esposo ausente.
Aprenderão de mim... Mas ah! Que digo!..
Queria eu acaso, associando
Ao pavoroso horror do meu destino
O destino dos filhos innocentes,
Tolher sua ventura?.. Não; entregues
De seu Pai aos desvelos, abrigados
Á sua sombra fiquem; lembrem-lhe elles
A miserrima Ignez continuamente...
O retrato da Mãe nos filhos veja,
Que eu memorias do Esposo não careço;
No coração gravada a sua imagem,
Ante os meus olhos sempre ha de seguir-me,
Ha de, em quanto viver, viver comigo,
E comigo baixar á sepultura.

Pág. 38

Pág. 39

SCENA III.

D. Pedro, Ignez, e Elvira.(20)

*(20) Ignez, apenas vê D. Pedro, busca enxugar as
lagrimas. Elvira affasta-se para o fundo da Scena, e pouco
depois se retira.*

Ped. Ignez, querida Esposa... Mas que vejo!..
Debalde buscas enxugar teu pranto:
Aos olhos de hum amante nada escapa.
Impressas no teu rosto bem diviso
As afflicções, que o coração me partem.
Que motivo... Mas devo eu pergunta-lo?
Não sei assaz a origem dos teus males?..
Eu sou, sim, sou eu mesmo o teu flagello;
Mas o teu defensor, o teu Esposo:
Nada receies pois, nada te afflija...
Porém as tuas lagrimas se dobrão?..

Oh Ceos!..

Ign. Amado Esposo, não repares,
Não te afflijas co'as lagrimas que choro:
As tuas expressões, tua presença
Aggravão minha dor, meu pranto augmentão.
Ah! pelos tristes olhos sahir deixa
Meu coração em lagrimas desfeito.

Ped. Antes em borbotões todo o meu sangue
Eu quero ver correr, do que o teu pranto.
De tua alma desterra vãos temores,
Extermina os pezares, não succumbas
A males transitorios que te opprimem.
Os caprichos do Fado, a desventura
Calcaremos aos pés: sim, cara Esposa,
Sempre unidos seremos venturosos.

Pág. 40

Ign. Unidos dizes tu!.. Oh Ceos!.. Unidos?..

Ped. Pois quem, quem poderia separar-nos?

Ign. O rigor... Ai de mim! Que vou dizer-te?..
Que raio a triste Ignez vai fulminar-te?..
Poupar teu coração, oh Ceos, quizera;
Porém eu a deixar-te não me atrevo,
Sem que te diga adeos... Ah! caro Esposo!
Aperta-me em teus braços, e recebe
As minhas derradeiras despedidas.

Ped. Que escuto!.. Que acontece?.. Ignez, que dizes?

Ign. Para sempre de ti vou separar-me.

Ped. Separar-te de mim!

Ign. Atroz conflicto!..
Caro Principe, Esposo, não te esqueças
Da desditosa Ignez... Mas ah! Que digo!
Esquece-me se podes; sê ditoso;
Vive, vive feliz. Eu só te rogo,
Que dos queridos filhos te encarregues;
Que affagues sua infancia, que os ampires;
Que os defendas da inveja, da impiedade:
Não cogites de mim, delles só cuida,
He forçoso ceder ás leis do Fado:
Longe de ti, mirrada de saudades,
Vou exhalar meus ultimos suspiros.

Ped. Oh desesperação! Que idéa horrivel
Surge dentro em minha alma! Acaso (eu tremo!)
Atrever-se-ha meu Pai...

Pág. 41

Ign. Aos seus preceitos
Obedecer devemos: intimados.
Me forão já: de Portugal banida,
Partir devo hoje mesmo para Hespanha.

Ped. Oh Furias! He possivel? Rei tyranno,
Não levarás ávante os teus projectos...
Nem elle, nem os Ceos, nem os Infernos
Poderão arrancar-te de meus braços.
Desengana-lo vou, parto a fallar-lhe:
Trema o cruel de mim, se não revoga
A barbara sentença.

Ign. Oh Ceos! Que fazes?

SCENA IV.

D. Pedro, Ignez, e D. Sancho.

Sanc. Teu Pai, Senhor, te busca: tudo prestes

Para voltar á Corte... Mas que vejo!
Elle mesmo he que vem.

Ped. Querida Esposa,
Retira-te, eu to rogo... Nada temas.

Ign. Eu me retiro, sim; mas só te imploro,
Que te lembres que és filho, e que és vassallo.

Ped. Mas Esposo tambem, que he mais que tudo.

SCENA V.

D. Affonso, D. Pedro, e D. Sancho.

Af. Então, quem nestes sitios te demora?
Eia, segue-me já.

Ped. Quem, eu!.. Seguir-te?..
Abandona-la! Não, não te obedeço.

Pág. 42

Af. Que escuto, oh Ceos!

Ped. Inda não disse tudo.
Attende-me, Senhor: he necessario
Declarar-me contigo; o véo se rasgue;
He tempo, he tempo em fim que me conheças.
Entra em meu coração desesperado,
De virtudes capaz, capaz de crimes,
Se a crimes o excitar a tyrannia.
Sabes que adoro Ignez, e projectavas
Rouba-la ao meu amor? Que infernal furia
Te aconselha a punir huma innocente,
Que he só culpada, se a virtude he crime?
E esperavas acaso que eu podesse
Covarde tolerar seu menor damno,
A injustiça maior, sem defende-la,
Sem oppôr-me aos designios da impiedade?
Eu fôra dos mortaes o mais abjecto,
Se deixasse opprimir...

Af. Ah! Não prosigas:
Immudece, rebelde. Não sei como
Reprimir posso a colera... Que arrojado!
Ousas tu murmurar dos meus Decretos?..

Ped. Não só murmuro, atrevo-me a frustra-los.
A razão, e os Ceos mesmos me authorisão.
Defendendo a minha Esposa.

Af. A tua Esposa!..

Ped. A minha Esposa, sim. Sabe que os laços
Do sagrado consorcio a Ignez me ligão.
Intentarias pois inda opprimi-la?..

Af. Não julgues illudir-me, não te creio:
A tão subtil ardil em vão recorres.
Que! Esposa de meu filho huma vassalla!..

Ped. Huma vassalla, sim, para quem fôra
Do Mundo todo o Imperio inda pequeno:
Não duvides, Senhor. Que encontras nella
Que indigna de teu filho julgar possas?
Eu não quero fallar do Regio sangue,
Que, dos teus ascendentes derivado,
Lhe circula nas veias: outros dotes
Mais bellos, mais sublimes a ennobrecem:
Vassalla, a quem os Ceos prodigos derão
Todas as perfeições que os Ceos dar podem,
Para ser do teu filho digna Esposa,
Ser filha de Monarchas não precisa.
Se Ignez he virtuosa, que lhe falta?

Pág. 43

Quem mais digna do Throno que a Virtude!
Mas dos seus predicados prescindamos.
Castro he minha Consorte, tanto basta;
He Princesa, por tal a reconhece,
E o decoro lhe guarda de que he digna.

Af. Sim, tratada será como merece...
Brevemente o verás.

Ped. Olha o que fazes...
Não queiras constranger-me inexoravel
A perpetrar horriveis attentados:
Se como Pai benigno, e Rei clemente
Praticares comigo, has de em mim sempre
Encontrar hum Vassallo respeitoso,
E hum filho obediente; mas se acaso
Insistes em roubar-me a cara Esposa,
Hum mortal inimigo em mim contempla,
Que cégo, furioso, e desesp'rado,
Sem attender senão aos seus transportes,
Será capaz de horrendos sacrilegios.
Evitando-os, atalha huma injustiça:
Revoga pois a barbara sentença.

Af. Sim, por outra mais justa, revogada
(Descança.) ella vai ser. Espadanando
Ha de ver teu coração da infame o sangue
As chammass apagar que te devorão.

Pág. 44

Ped.(21) Primeiro que o seu peito a ferir chegues,
Hão de ser-me as entranhas arrancadas:
Ha de em rios correr todo o meu sangue
E o teu sangue tambem, se for preciso.

(21) *Desesperado.*

Af. Oh Ceos!.. Tremo de horror!..

Sanc. Senhor, que fazes?
Ousas contra teu Pai?

Ped. Ah! Que proferes?
Pai? Eu tenho inda Pai?..(22) Nao, não, tyranno,
Tu meu Pai já não és: não sou teu filho...
Hum cruel como tu... Porém que digo!..
Com quem fallo?.. Onde estou?.. Quem me arrebatou!
O inferno, as furias todas me espedação...
Quem falla não sou eu, trovejão ellas...
Sacrilego!.. que fiz!..

(22) *A D. Affonso, no mesmo frenetico arrebatamento.*

Af. Ceos, estais surdos!..
Onde os raios estão, que inda não chovem
Sobre hum monstro, que tanto os desafia?
Vingança!.. Maldições!..

Ped. Tudo mereço.
Ah! Se os Ceos inda immoveis não fulminão,
He talvez que, assombrados de escutar-me,
A desprender os raios não se atrevem.
Debaixo de meus pés tremendo a terra,
Quer abrir-se, e não ousa devorar-me...
Até mesmo os abysmos se horrorisão
De hum monstro, que soltou tantas blasfemias...
Oh terror!.. Oh remorsos!.. Crime horrendo!..
Mas sabe o Ceo, Senhor, que, involuntarias,
Não teve o coração parte nas vozes,
Que por meus labios despejou o Inferno...
O Inferno todo, que no peito encerro.
Não me julgues capaz... Porém que digo!..
Infeliz!.. Desculpar-me intento ainda?..
Horror da Natureza, e de mim proprio,
Nem me atrevo, Senhor, a supplicar-te

Pág. 45

O perdão... Não, eu delle não sou digno.
Do pezo da existencia me allivia;
Vinga da Natureza as leis sagradas,
O respeito devido á Magestade,
Que atropellei feroz: eterno exemplo
Tu debes dar em mim ao Mundo inteiro.
Salpicadas de sangue estas paredes,
Que ouvirão minha voz blasfemadora,
Aos seculos vindouros apregoem
Meu lastimoso fim: ao vê-las tremão
As Gerações futuras de imitar-me.(23)
Eis-me a teus pés prostrado: vibra o ferro;
Eis meu peito, retalha-o: não te lembres
Que foste já meu Pai... sou delinquente:
Lembra-te só que és Rei, castiga o crime.
Porém... ah! não flagelles a virtude...
Se me debes punir como culpado,
Ignez como innocente absolver debes.
Não me custa morrer; porém não posso,
Não posso consentir que Ignez padeça...
Nem ha de padecer em quanto eu viva.
Pertender separar-nos he de balde;
Té duvido que a morte possa tanto...(24)
Releva ao meu amor estes transportes...(25)
Eu sou sensivel... amo... e sou amado.

Pág. 46

(23) *Prostra-se aos pés de Affonso.*

(24) *Tornando em si.*

(25) *No tom mais pathetico.*

Af. Todos os meus sentidos perturbados,
Cheio de ira, e de horror... nem fallar posso...
Affastem-me da vista esse rebelde.
Ao proximo Castello conduzido,
Seja em prizão segura afferrolhado:
Sua guarda, D. Sancho, eu te confio;
Em quanto justicoso, inexoravel,
Em Conselho d'Estado não decido
Qual ser deva o castigo de seus crimes,
E o supplicio da infame, que os motiva.
Treme do meu furor, malvado, treme:
Este dia talvez, dia horroroso!
Será na longa serie das idades,
De eterno espanto a Portugal, e ao Mundo.

SCENA VI.

D. Pedro, e D. Sancho.

Ped. Inda mais horroroso do que pensas
Certamente será, se não desistes
De tão crueis designios. Que impiedade!
O supplicio d'Ignez! Da minha Esposa!..
Como posso deixar de rebellar-me!
Como evitar hum crime necessario,
Que o dever, e a ternura me prescrevem?..
Hum crime disse?.. Ah, não; longe os remorsos;
Defender huma Esposa não he crime;
Crime fôra deixa-la ao desamparo.
Longe, maximas vãs, leis oppressivas,
Que a tyrrania impoz sobre a ignorancia,
Nada se deve aos Pais pela existencia:
Os desvelos depois, seus beneficios
São os titulos só que lhes conferem
Á nossa obediencia hum jus sagrado.
Meu coração revoca os seus direitos:
Arrendo-me só de arrepender-me
Pelos ter justamente sustentado.
Querias, Rei cruel, afferrolhar-me
Em segura prisão, para a teu salvo
Me poderes roubar a cara Esposa?..
De balde o projectaste, não...

Pág. 47

Sanc. Deliras?..
Que intentos são os teus?.. Resistir queres
Às ordens de teu Pai, que enfurecido...

SCENA VII.

D. Pedro, D. Sancho, e D. Ignez.

Ign. Esposo, que fizeste?.. Oh Ceos, eu tremo!..
Da tua voz medonha horriveis écos
Inda nestas abobadas retumbão;
De furor suffocado, o rosto em fogo,
Affonso espavorido, a longos brados
Chama pelos atrozes Conselheiros:
Certamente, faltando-lhe ao respeito,
Lhe exacerbaste as iras. Que fizeste?

Ped. Menos inda talvez do que devia.
Não te importe o que fiz, faze o que digo.
As furias não receies do tyranno;
Vai subito buscar os tenros filhos,
E dispõe-te a seguir-me.

Pág. 48

Ign. Como!.. Aonde?..

Ped. Deixamos estes sitios, onde imperão
A discordia, a injustiça, a iniquidade.
Evitemos o extremo dos horrores:
Acompanha-me, Esposa, se não queres
Ver-me inda parricida.

Sanc. Oh Ceos!

Ign. Que insania?
Ah! Que dizes? Que intentas?

Ped. Defender-te,
E possuir-te em paz; poupar-me ao crime.
A tua vida, Ignez, ameaçar ousão;
Affonso pertendia encarcerar-me,
Talvez para ordenar o teu supplicio:
Atrevo-se a dizer-mo: he necessario
Fugir-lhe; ou repellir com braço armado
Seus barbaros designios: eia, vamos,
Não te demores mais.

Ign. Eu desfaleço!..
Desgraçada!... Onde queres conduzir-me?

Ped. Se necessario for, ao fim do Mundo:
A meu lado segura, em qualquer parte
Seremos venturosos; ermas grutas,
Morada simples de prazeres puros,
Mais gratas nos serão que aureos Palacios,
Habitação fatal dos males todos.

Ign. Que me propões, Senhor! A voz me falta...

Sanc. Ah, Principe! Contempla o precipicio
Em que vás despenhar-te, e a que me arrastas.
Responsavel por ti...

Pág. 49

Ped. A nada attendo.(26)
Podes tombem, querendo, acompanhar-nos.
Sim, eu te rogo, vem... De cãs coberto
Tens conhecido assaz o ar pestilente,
Que nas Côrtes costuma respirar-se,
Halito venenoso, que derramão
A traidora lisonja, a fraude, a intriga,
Que em torno aos Solios quasi sempre girão.
Longe de tanto horror, ah, vem ao menos
Gozar em paz o resto de teus dias.

Sanc. Feliz eu, se hontem fosse o derradeiro!
Ah! Querias que proximo ao sepulchro
Fosse ao meu Rei traidor? Que concorresse
Para hum tal desatino?.. Eu, que incumbido
Da tua educação (funesto emprego)
Por elle mesmo fui, socio seria
Em teus crimes, soffrendo que infringisses
Teu dever!...

Ped. Qual dever? Fúteis chimeras!
O primeiro dever he ser ditoso,
He seguir d'alma o natural instincto.
Vamos, querida Ignez.

Ign. Oh Deos! Que trance!
Frenetico... ai de mim!.. Que premeditas?
Teu nome, tua gloria offuscar queres?
Seria a triste Ignez tão desgraçada,
Que, origem de teus crimes, tolerasse
A infamia de te ver por seu respeito
A Patria abandonar, e o Throno excelso?..
Ah, que diria o Mundo...

Ped. Que diria?
Que o esplendor do Solio não deslumbra
Huma alma como a minha. Eu nada perco
Em deixa-lo por ti, não, cara Esposa;
Vale mais ser feliz, que ser Monarcha.

Pág. 50

Ign. E pode ser feliz quem atropella
Da sociedade as leis, do sangue as vozes?
Ah! Desiste, Senhor, de teus projectos;
Obedece ao teu Rei: jámais esperes,
Que eu approve, ou consinta os teus delirios:
Nem te deixo partir, nem te acompanho...
Eu não quero roubar a hum Pai seu Filho,
Nem tolher a ventura aos Lusitanos,
Privando-os do melhor dos seus Monarchas.
Se os meus rogos...

Ped. Teus rogos são inuteis:
Que! Recusas, Ignez, acompanhar-me?..
Ah, não vês nestes sitios horrorosos
Girar em torno a nós a morte, e os crimes!

Ign. He para os evitar que eu te não sigo.
A honra, a gloria valem mais que a vida.
Entre os crimes, e a morte, a morte escolho.
Mas ah! porque tão proxima a divisas?
Decretou-ma teu Pai? Nada me encubras:
Sabe elle já que em vinculo sagrado...

Ped. Tudo lhe revelei: mas o tyranno,
Fingindo não poder acreditar-me,
Orgulhoso, tenaz em seu capricho,
Ameaçou-me... que horror! com teu supplicio;
E, para a seu sabor poder julgar-te,
Em segura prizão manda encerrar-me
No proximo Castello. He pois forçoso...

Ign. Obedecer-lhe, sim.

Ped. Obedecer-lhe?..

Ign. Indispensavel he, vai, caro Esposo;
Submisso aos Paternaes Regios preceitos,
Eu to rogo, Senhor, á prizão corre.
Outro meio não tens para salvar-me;
Nem eu por outro meio a vida quero:
Outra vez to asseguro, eu não te sigo;
Jámais conseguirás...

Pág. 51

Ped. Basta: não queres
Estes sitios deixar? Queres ver nelles
Derramados por mim rios de sangue?..
De huma austera virtude enthusiasnado
Ao parricidio, em fim, queres forçar-me?
Pois bem, a perpetra-lo estou disposto.
Eu vou, sim, eu vou já...

Ign. Cruel; detem-te:
Meus gemidos, meu pranto já não podem
Mover-te o coração, domar-te as furias?
Onde o imperio que Ignez tinha em tua alma?

Ped. Não te cances, de balde são agora
Teus rogos, o teu pranto, os teus gemidos:
Este dia horroroso he consagrado
À desesperação, ao crime, á morte.
Inflammado em meu peito, só com sangue
Das furias o tição pode apagar-se.
Impedir ninguem pode, nem tu mesma,
Os golpes espantosos, que o meu braço
Vai já descarregar.

Ign. Por mim começa:
Rasga-me o coração, da Esposa o sangue
Seja o primeiro sangue que derrames;
E se elle não bastar a saciar-te,
Aos sacrilegios todos te arremeça...
Que horror! Nem ousou em ti fitar meus olhos.
Ês tu? Não, tu não és o meu Esposo;
O meu Esposo detestava os crimes:
Eu amava hum Consorte virtuoso;
Virtudes já não tens, já te não amo.
Vai, monstro sanguinario... Mas que disse?
Eu deixar de te amar? Não me acredites:
O terno coração desmente as vozes,
Que, a meu pesar, de ouvir-te horrorizada,
Sem tino proferi... Olha o meu pranto.(27)
Abatida a teus pés, co'elles me abraço...
Ou tu has de ceder aos meus lamentos,
Ou ver-me aqui morrer, e aos pés calcar-me.

(27) *Prostra-se, e abraça-se com os pés de D. Pedro.*

Ped. Oh Ceos!.. Querida Esposa.(28)

(28) *Enternecido, querendo levantar D. Ignez.*

Ign. Eu não te deixo,
Daqui me não levanto, sem primeiro
De tua alma banir as negras furias;
Sem que tu me promettas obediente
Ir subito cumprir as Regias ordens.
Ah! se tu amas inda as minhas preces,
Não has de resistir...

Ped. Nem já resisto.(29)
Deixar de obedecer-te, ah, quem, quem pode!..
Para a prizão já parto.(30) Amigo, vamos.(31)
Poderás duvidar inda do imperio
Que em meu coração tens?

(29) *Levanta D. Ignez.*

(30) *A D. Sancho.*

(31) *Voltando-se para D. Ignez, e com a maior ternura.*

Ign. Oh Deos! Conforto!(32)
Não me retalhes mais o peito afflicto.(33)
Á trémula razão ceda a ternura;
Não te demores mais...

(32) *Voltando-se ternissimamente.*

(33) *Affectando tranquillidade.*

Ped. Mas tu...

Ign. Socega;
Nada temas por mim: o Ceo me inspira
Os meios de abrandar de Affonso as iras.
Irei c'os filhos a seus pés prostrar-me:
Ninguem resiste á voz da natureza:
Por mais duro que seja o seu character,
Se tem hum coração, ao ver os Netos
Abraçados em mim, chorar comigo,
Não poderá deixar de commover-se,
De perdoar-me em fim; nada receies.
Adeos, Esposo, adeos.(34)

(34) *Muito a seu pezar precipitadamente se retira.*

Ped. Ceos! que supplicio!

ACTO IV.

SCENA I.

Coelho, e Pacheco.

Coel. Vão decidir-se em fim nossos destinos:
Este o dia arriscado, em que a Fortuna
Segura mão nos dá, ou nos despenha:
Ou morre Ignez de Castro, ou nos perdemos.
Resolutos a tudo, he necessario
Os p'rigos affrontar; deve hum Valído,
No cume da grandeza vigilante,
Aos Adversarios seus tramando a ruina,
Primeiro que o derrubem, derruba-los;
O futuro prever, prever a itriga,
E destro em conhece-la, e maneja-la,
A vida antes perder que o valimento.
Nosso plano atéqui tem produzido
O desejado effeito. Affonso irado,
O Principe em prizão, tudo parece
Prometter-nos hum exito ditoso.
Tens tu já prevenido, alliciado
Os poucos Conselheiros, que nos restão?
Constantes votarão de Ignez a morte?

Pág. 54

Pach. Apenas lho propuz, m'o assegurárão;
Dependentes de nós em gráo mais baixo,
A hum leve aceno autómatos flexiveis,
Eccos da nossa voz, a nosso grado
Amoldando-se a tudo, a tudo prestes,
Servir nossos caprichos tem por gloria.
Entre todos D. Sancho unicamente
Velho estoico, singelo em demasia,
Que as honras, e os empregos menoscaba,
Poderá combater nossos designios;
Mas Alvaro Gonçalves, que se int'ressa
Igualmente que nós d'Ignez na morte,
Se incumbio de sonda-lo, e persuadi-lo.

Coel. Desnecessario he, que, encarregado
Da guarda de D. Pedro, elle não pode
Ao Conselho assistir. Nada mais resta
Do que azedar a cólera de Affonso,
Dar-lhe a beber na taça da Justiça
Adoçado veneno, que o perturbe,
E a voz da compaixão d'alma lhe affaste.
Convém não perder tempo: aproveitemos
Propicia occasião, que fugir pode:
Vamos...

Pach.(35) Espera...

Pág. 55

Coel. Que! tu desfalleces!

Pach. Confesso que algum tanto perturbado
O coração não sei que me anuncia...
Calculemos melhor sobre o futuro.
Inda mesmo suppondo inevitavel,
Suscitada por nós, de Castro a morte,
He de temer que o Principe ferido
Na parte mais sensivel da sua alma,
Raivando inexoravel, desp'rado,
Sobre nós descarregue atroz vingança.
Quem poderá suster?..

Coel. Tarde receias:
Nas bordas já do aberto precipicio,
He preciso transpo-lo, ou cahir nelle:
Retroceder o passo não podemos.
Assaz já sabe o Principe quaes sejam
As nossas intenções, nossos conselhos;
Seu odio contra nós he já sobejo.
Que lucraremos pois, se ora cobardes
Da começada empreza desistirmos?..
Apressar nossa ruina, exacerba-la?
Se foi razão bastante a conspirar-nos
Contra a vida de Ignez, justo receio
De ver hum dia alçada sobre o Throno
A Irmã de nossos feros inimigos,
Que em nosso damno então fartar podessem
A perpetua aversão que nos jurarão;
Se a nossa ruina assim era infallivel;
Quanto mais o será tendo attrahido
Do Principe o rancor!.. Proseguir firmes
He somente o recurso que nos resta.
Morta Ignez, com o tempo talvez possa
O Principe, esquecendo-a, sujeitar-se
Ao Consorcio, que Affonso lhe prescreve,
E, apagada a paixão, ver-nos sem odio.
Ou victima talvez d'amor infausto,
De saudades mirrado, não podendo
Sobreviver a Ignez idolatrada,
D'Ignez á sepultura a dor o arraste.
Affonso ha de entretanto defender-nos,
E se acaso abortarem finalmente
Nossos designios todos, então mesmo
Não me hei de arrepender de os ter forjado:
Antes quero morrer, inda o repito,
Do que ser por meus émulos calcado,
Contemplados Irmãos d'huma Rainha.

Pág. 56

Pach. Sentimentos iguaes me fervem n'alma;
Eia, tudo se arrisque; prosigamos:
Descarregue-se o golpe derradeiro,
Inda que, errando-o, sobre nós desfeche.
Eu parto a congregar os Conselheiros,
Segurar inda mais todos os votos;
E tu no emtanto ao Rei procura, e move;
Sua colera atija; que eu não tardo,
Juntos os do Conselho, a vir chama-lo.

Coel. Bem: não poupes promessas, nem t'esqueça
Desculpar ante o Rei sempre a D. Pedro,
Fazendo recahir de seus arrojós
Sobre Ignez tão somente a culpa toda.
Affonso para aqui dirige os passos...
Não percas tempo, vai.

Pág. 57

SCENA II.

D. Affonso,(36) e Coelho.

(36) *D. Affonso entra na Scena pensativo.*

Af. Cruéis remorsos!
Horroroso castigo de meus crimes!..
Que torpel de afflicções, que acerbos males
Vem funestar o resto de meus dias!..
Infeliz Pai!.. Monarcha desgraçado!

Coel. Releva-me, Senhor, que ouse, pungido
Da dor, em que o meu Rei vejo abysmado,
Recordar-te que deves mitiga-la.
Tua vida, Senhor, não he só tua.
Do teu Povo he tambem: ah não, não queiras
Á força de afflicções abbreviar-lha.
Sei quanto custa a hum Rei ouvir blasfemias
De hum filho, que feroz o não respeita:
Mas deves ponderar que hum tal arrojo
Tão desculpavel he, quanto he violenta
A funesta paixão, de que instigado
Teu filho, a teu pezar, o perpetrára;
Delicto involuntario...

Af. O seu delicto
Não he só filho da paixão que o céga:
Força maior o arrasta aos sacrilegios:
Mais que o seu ímpio arrojo, o que me afflige,
He ver que assaz mereço hum tal castigo,
Das maldições celestes justo effeito.
Oh remorsos crueis!.. Era forçoso
Que hum filho de tal Pai fosse rebelde.
Mais do que elle rebelde, filho ingrato
Eu fui, eu fui tambem... Ardendo em furia
Atrevi-me, que horror! a tomar armas
Contra Diniz meu Pai; movi-lhe a guerra,
Sublevei-lhe os Vassallos, assolei-os;
Cavei-lhe assim feroz a sepultura;
Todas as leis calquei da Natureza,
A Natureza agora quer vingar-se.
De hum Pai, que contra o Pai se revoltára,
És, sim, filho rebelde, és digno filho!
Mais me soffreo Diniz do que eu te soffro;
Mas tu has de igualar meus attentados,
Inda os has de exceder; talvez já tardas!
Nem vós podeis, ó Ceos, jámais impunes
Sacrilegios deixar tão execrandos.
Dos Avós implacaveis vingadores
São, por justo castigo, quasi sempre
Máos filhos os do Pai, que foi máo filho.
Diniz! Grande Diniz! Sombra iracunda!
Terrivel sombra, que ante mim voltêas!
Sobre a minha cabeça criminosa,
Por mão do ousado neto, descarrega
O já tardio, merecido golpe...
Ah! Sim... bem vejo... ameaçador me apontas
O tremendo futuro, que m'espera...
Que flagello! Que horror! Que mar de sangue!..
Tristes vassallos meus! Ah filho! Filho!
Suspende...

Coel. Que delirio te arrebatá?..
Teu grande coração sentir não deve
Remorsos, que aos malvados só competem:
Passadas, leves faltas não recordes;
Males não temas, que atalhar bem podes.

Af. Porque não vens, ó morte, alliviar-me
Do pezo da existencia, e de meus crimes!

Coel. Que seria de nós, se os Ceos te ouvissem!
Em desordens submerso, dessolado,
Comtigo Portugal acabaria.
Os clamores escuta do teu Povo,
Conserva-lhe o seu Rei; tão necessario
A teus tristes Vassallos jámais foste:
De mil calamidades ameaçados,

Só lhes póde valer tua justiça.

Af. E como? De que modo evitar posso
Desordens, que a mim mesmo me soçobirão?

Coel. Do mal a causa extincta, o mal expira;
Extingue a causa pois de tantos males:
Em quanto existir Castro, que os fomenta,
Debalde intentarás dar-lhe o remedio.

Af. Que dizes? Condemnar Ignez á morte?
Tão graves são seus crimes, que mereção...

Coel. Os seus crimes, Senhor... Ah! por desgraça,
Nunca o Mundo vio crimes que brotassem
Tão funestas, horriveis consequencias:
Desnecessario julgo referi-las;
Tu bem as sabes, pois assaz te affligem.
Do Principe ardilosa seductora,
Se teu filho he rebelde, se he blasfemo,
Quem, senão ella, o fórça aos sacrilegios!
Não vacilles, Senhor; o seu supplicio
Chega a ser, mais que justo, indispensavel.
Mas não basta o que eu digo a condemna-la:
Tens melhores, mais sabios Conselheiros,
Que juntar já mandaste; ouve os seus votos:
Que se elles zelo igual ao que me inflamma,
Por ti, pelo bem público, tiverem,
Hão de todos unanimes rogar-te
Que o supplicio de Ignez logo decretes;
Pintar-te co'as mais negras, proprias côres
De Portugal a ruina, se o dilatas;
As dissensões crueis, a horrivel guerra,
Que a vingativa Hespanha vai mover-nos,
E de que os teus Vassallos, fatigados
Das recentes batalhas, já murmurão,
A Viuva, que o Esposo perdeu nellas,
Não quer perder agora o caro filho,
Nem o filho, que em lucto inda o Pai chora,
Desamparando a Mãi, expôr-se á morte.
Finalmente, Senhor, tudo te brada
Que sacrifiques huma a tantas vidas;
Que deixes ao futuro eterno exemplo,
Para que ninguem mais seduzir ouse,
Á imitação de Ignez, corações Regios.

Pág. 60

Af. Se assim o exige o público socego,
O Conselho decida o que for justo,
Que eu afflicto não sei o que obrar deva.

Coel.(37) Que vejo! Ignez!.. He muito! Inda se atreve
A vir apparecer-te?.. Ah, melhor fôra
Retirar-te, Senhor, sem dar-lhe ouvidos.

(37) *Avistando Ignez ainda fóra da Scena.*

Af. Vamos, sim... Porém não, devo escuta-la.

Coel. Talvez os do Conselho já te esperem.

Af. Vai tu juntar-te a elles, que eu não tardo.

SCENA III.

D. Affonso, Ignez, Elvira, e os meninos.

Ign. Chegai, filhos, chegai, vinde prostrar-vos
Aos pés de vosso Avô; vinde beijar-lhe
Pela primeira vez a Mão Augusta.(38)
Eis, ó Senhor, os filhos de teu filho,
Que vem com tristes lagrimas rogar-te,
Que desta triste Mãi te compadeças.

Pág. 61

Chorai, chorai comigo, tristes filhos,
 Intercedei por mim com vosso pranto,
 Pranto mais expressivo do que as vozes,
 Que a vossa tenra infancia não permite:
 Ajudai meus lamentos, minhas preces,
 Impetrai meu perdão. Sim, Rei clemente,
 Eis a Mãe desgraçada de teus Netos,
 Que abraçada com elles te supplica,
 Que a misérrima vida lhe conserve.
 Sei que vai decretar-se o meu supplicio!
 Alvo da intriga, victima da Inveja,
 Temerosa, infeliz, desamparada,
 A morte já diviso, a injusta morte,
 Que raivosos, tyrannos Conselheiros,
 Illudindo a piedade de tua alma,
 Fulminão contra mim... Que atrocidade!..
 Porque enormes delictos sou punida?..
 Amar, Senhor, teu filho, ser amada,
 Crime acaso será digno de morte?
 Imploro, ousa attestar tua justiça.
 Ah! Consulta, Senhor, tua clemencia,
 Teu coração consulta, que elle mesmo
 Te ha de dizer, que a morte nao mereço.

(38) *Prostra-se com os meninos aos pés de Affonso, e Elvira se retira.*

Af. Levanta-te, infeliz...(39) Oh Natureza!(40)
 Oh de hum Monarcha rigidos deveres!..
 Levanta-te, infeliz.(41) Funesta origem
 Das crueis afflicções que me consternão...
 Ao ver-te me enfureço,... e me commovo...
 O Pai quer perdoar-te... o Rei não pode.

(39) *Enternecido.*

(40) *Vai abraçar os netos, volta o rosto afflicto e exclama.*

(41) *Levanta Ignez.*

Ign. Ah Senhor! Perdoar aos desgraçados
 He dos Reis o poder mais doce, e augusto:
 Sim, do teu coração segue os impulsos;
 Triunfe a compaixão, e a natureza,
 Não te has de arrepender por ser piedoso;
 Antes porém, se á morte me condemnas,
 Hão de eternos remorsos flagellar-te,
 Incessantes angustias consumir-te:
 De Portugal a gloria, as esperanças
 Vão sobre a minha campa espedaçar-se.
 Verás por ti mandado á sepultura
 Comigo, a teu pezar, descer teu filho.
 Matando-me, Senhor, ah, vê que o matas!
 Os nossos corações, unidos ambos,
 Tão ligados estão, que o mesmo golpe
 Que retalhar o meu, traspassa o delle;
 Existir hum sem outro não podemos...
 Por elle, e não por mim t'imploro a vida.
 Sim,(42) de rojo outra vez torno a abraçar-me
 Com tuas Regias Plantas. Tem piedade
 Da Esposa de teu filho. Ah, se não fossem
 Estas doces prizões, que me constrangem
 A viver infeliz, e amar a vida,
 Longe de instar por ella, sem queixar-me,
 Tranquilla recebêra o fatal golpe...
 Mas deixar para sempre o que mais amo!..
 Sou Esposa, sou Mãe... Ceos! Desfalleço!(43)
 Queridos filhos... Desgraçados orphãos!..
 E que será de vós quando vos falte.
 A mais terna das Mães, o Pai mais terno!..
 Ah Senhor! Se inflexivel ao meu pranto,
 A minha situação te não commove,
 Presta ouvidos á voz da Natureza:
 Mova-te a compaixão o desamparo
 Destas victimas tenras, e innocentes:
 Elles culpa não tem dos meus delictos.

Não te lembres, Senhor, que são meus filhos;
Ah, não: lembra-te só, que são teus netos...
Mas tu choras? Que vejo! Os Ceos me ouvirão:
Tuas lagrimas vem em meu soccorro,
Ellas o meu perdão já me annuncião.
Acaba de extinguir os meus temores,
Dize, dize, Senhor, que me perdoas.

(42) *Prostra-se outra vez aos pés de Affonso.*

(43) *Abraça os filhos com a maior ternura, e afflicção.*

Af. Não posso resistir... Oh quem podéra
Neste instante deixar de ser Monarcha!

SCENA IV.

D. Affonso, Ignez, seus filhos, e Coelho.(44)

(44) *Ignez, apenas avista Coelho, levanta-se atemorizada.*

Coel. Por ti, Senhor, se espera: vem, não tardes;
Que já começa o Povo a amotinar-se.

Ign. Oh Deos! Eu morro!

Af. Ignez, não desesperes.
Inflexivel não sou: meu pranto o affirma;
Mas não posso faltar aos meus deveres;
Não sou senhor de mim, tenho Vassallos;
Perante elles, perante os Ceos, e a Terra,
De tudo quanto obrar sou responsavel;
Despotico não sou; mas sou piedoso.
Tens Affonso por ti, nelle confia:
Ao Conselho d'Estado vou eu mesmo
Tua Causa advogar. Ceos, inspirai-me.

Pág. 64

SCENA V.

Ignez, e seus filhos.

Ign. Debalde seductoras esperanças
Por mais tempo illudir-me já não podem.
O coração me augura que he chegado
De meus dias o termo desastroso.
Sim, proximos estais, queridos filhos,
A perder vossa Mãi... vinde a meus braços...
Em breve... ai triste!.. em breve hão de faltar-vos
Os maternas, ternissimos affagos...
Para sempre vos deixo... para sempre...
Cruel separação!.. dor insoffrivel!..
Horrorosos momentos! Ceos!.. Nem posso;
Nem me atrevo... ai de mim! a ver meus filhos:
Quanto mais os contemplo, mais me afflijo...
De todo sinto já faltar-me o alento...
O coração rebenta... que anciedade!
Ah! parece que a morte... ella já chega...
A descarnada mão... que horror! Espera
Suspende, ó Morte... deixa que primeiro...
Meus filhos onde estão?.. Quero inda vê-los...
Crueis, não m'os roubeis... Antes que morra,
Ao menos huma vez quero abraça-los...
Quem se atreve a arranca-los de meu peito?..
Ah barbaros!.. Meu sangue... Esposo? Esposo?..
Onde estás, que não vens em meu soccorro!..
Mas em vão... Já he tarde... a sepultura...

Pág. 65

SCENA VI.

Ignez, seus filhos, e Elvira.

Elv. Que vejo, oh Deos!(45)

(45) *Corre para Ignez.*

Ign. Abertos os abysmos...(46)

(46) *Delirante ainda.*

Elv. Ignez... (que magoa!) Ignez...

Ign. Que!.. Quem me chama?..
És tu, Constança, És tu, que vens ainda
Da habitação da morte perseguir-me?

Elv. Torna, Senhora, em ti... Já não conheces,
Não vês a triste Elvira?..

Ign. Quem!.. Elvira...
És tu? Aonde estou?.. Ah, que me queres?

Elv. Mitigar tua dor, chamar-te á vida.
Os alentos recobra, as esperanças:
Serás inda feliz, verás em breve
Trocados em prazer os teus pezares.

Ign. Prazeres para mim!.. ah!..

Elv. Que! Não viste
As lagrimas do Rei, que o teu indulto
No enternecido aspecto promettia?

Ign. Qual quimerico indulto!.. Nada esperes:
Que importão suas lagrimas, que importa
Que perdoar-me queira, sé o rodêão
Vís Cortezão, escandalo do Throno,
Algozes da innocencia, féros monstros,
Sedentos do meu sangue, que ardilosos
Seu coração benigno senhorêão?
Elvira, a minha morte he infallivel;
Pouco pode tardar: antes que chegue,
Toma, toma estes orphãos innocentes,
Conduze-os á prizão ao meu Esposo;
Entrega ao triste Pai os tristes filhos,
E dize-lhe que Ignez... Mas ah, que faço?..
Retalhar quero do consorte o peito?
(Co'a noticia fatal da minha morte
O mortifero golpe antecipar-lhe?..
Ah, não; bem basta que de dor expire.
Quando entrar nesta lugubre morada,
Onde, chamando em vão a extincta Esposa,
Tristes eccos somente lhe respondão;
E tintas as paredes do meu sangue,
Luctuosos vestigios da consorte
A cada passo espavorido encontre.
Então, Elvira, então he que eu te rogo
Lhe digas...(47) Ah, parece que ouço passos...
Serão talvez meus barbaros verdugos...
Que cheios de furor, ardendo em raiva
Venhão cevar-se no meu sangue?.. Ai triste!..
Ei-los que chegão... não m'engano... Elvira!
Vamos na minha Camara encerrar-nos:
Já melhor poderei recommendar-te
O que exijo de ti; sim, vamos, filhos,
Quero morrer ao menos junto ao leito,
Que tem sido até agora testemunha
D'envenenados, rapidos prazeres,
Dos continuos remorsos do meu crime,
Das minhas afflicções, e do meu pranto.

(47) *Olhando atemorizada em volta da Scena.*

SCENA I.

D. Affonso.

Que afflicção, que tumulto n'alma sinto!
Vacillante, confuso, atribulado,
Mal posso respirar. Ceos! que tormento!
D'hum lado a compaixão, d'outro a Justiça...
Formidavel Justiça! Em fim venceste.
Satisfeito estarás, dever tyranno...
O supplicio de Ignez... Oh Deos, e pudes,
Tremendo, subscrever da sua morte
A rigida sentença!.. Eu me horroriso:
Dentro em meu coração queixosas sinto
Bradar a compaixão, e a natureza...
Que! surdo á sua voz, consentir devo,
Que á morte, a meu pezar, severamente
Seja a Mãe de meus Netos condemnada?
E por que crimes? Por amar meu Filho?
Ah, não: he tempo ainda; revoguemos
A sentença cruel... Porém que faço?..
O público socego, o bem do Estado,
O popular clamor, o exemplo, tudo,
Tudo em fim contra a triste me constrange,
E me estorva o prazer de perdoar-lhe,
Ah, dura condição! Pezado Sceptro,
E haverá quem dos Reis inveje a sorte?
Tormentoso lugar, terrivel Solio,
Assento d'afflicções, e de amarguras;
Desgraçados aquelles que te occupão!

Pág. 68

SCENA II.

D. Affonso, e D. Sancho.

Sanc. Ah Senhor! Se teu filho inda te he caro,
Se não queres privar os Lusitanos
Do herdeiro Augusto de teu Throno, e gloria;
Não percas tempo, evita, remedeia
A desesperação que o assassina.
Eu conter já não posso os seus transportes,
Nem ver as afflicções que o despedação:
Humas vezes convulso, delirante,
Scintilando furor, acceso em raiva,
Morde, intenta romper os duros ferros
Da prizão, que o retem; blasfema, e brama:
Consternado outras vezes, abatido,
Em profundo lethargo, entre agonias,
Os olhos razos d'agua, o peito anciado,
Succumbe á sua dor, cahe, desfallece.
Eis que subito agora por mim chama:
"Vai, amigo, (me diz) corre apressado,
Saber da minha Esposa, e de meus filhos.
Certamente os perversos Conselheiros
Ousarão conspirar contra os seus dias:
Ah, procura meu Pai, por mim lhe falla;
Por mim de Ignez o indulto lhe supplica;
O estado em que me vês lhe representa;
E se elle persistir inexoravel,
Protesta-lhe por mim..." Ah! nem me atrevo
A referir-te...

Pág. 69

Af. Basta: não augmentes
A minha confusão: oh Deos!

Sanc. Perdoa:
Tu silencio me impões; mas eu não posso,
Não posso obedecer-te; o grande risco,
Em que os dias do Principe contemplo,
O amor que lhe consagro, não permittem
Que eu cesse de clamar-te que perdoes

Á miseranda Ignez, de cuja vida
A vida de teu filho está pendente.
Ignez já agora he de D. Pedro Esposa...
É até digna de o ser. Não acredites
Damnados corações; que seus contrarios,
D'inveja, d'ambição, de rancor cheios,
Intentão denegrir o seu character.
Vê, meu Rei, que te illudem: crer-mo deves
Por meus labios fallou sempre a verdade.
Ignez huma alma tem singella, e nobre,
Sensível de sobeja, a amar propensa;
Não pôde resistir a amar teu filho:
Seu delicto he só este, não tem outros;
D'outros não he capaz, e hum tal delicto,
Quando tantas virtudes o acompanhão,
He digno de perdão, he desculpavel.(48)
Perdoa-lhe, meu Rei, não diga o Mundo,
Que inflexível, severo em demasia,
Nem de teu filho á Esposa perdoaste.

(48) *Prostra se aos pés de D. Affonso.*

Af.(49) Não, não ha de dizer.(50) Oh lá, D. Nuno!(51)
Deixar eu de ser Pai por ser Monarcha?..
Ah! Não.

Pág. 70

(49) *Depois de pensar hum pouco.*

(50) *Chamando para dentro da Scena.*

(51) *Comsigo mesmo.*

SCENA III.

D. Affonso, D. Sancho, e D. Nuno.

Nun. ... Que determinas?

Af. Apressado
Parte em busca de Ignez; aqui ma envia;
E aos duros Conselheiros participa,
Que a sentença revogo; a Ignez perdôo.

Sanc. Graças, benigno Rei!..

Nun.(52) Oh feliz Castro!
Já proxima ao sepulchro á vida tornas.

(52) *Partindo.*

SCENA IV.

D. Affonso, e D. Sancho.

Sanc. Que escuto! Á morte já sentenciada!..

Af. Longe de nós lembrança tão funesta.
O Principe vai pôr em liberdade:
Que me venha abraçar; Ignez he sua.

Sanc. Que jubilo!(53) Ah Senhor! Deixa que eu banhe
Tua mão generosa com meu pranto,
Suave pranto, que o prazer me arranca.(54)
Eu vou... Sim; a alegria azas m'empresta:
Vou levar a D.. Pedro a feliz nova,
Restituir-lhe vou a paz, e a vida.

(53) *Prostra-se, e beija a mão do Rei.*

(54) *Levanta-se.*

Pág. 71

SCENA V.

D. Affonso.

Oh mil vezes feliz todo o que pode
Venturosos fazer os desgraçados!..
Desafogado o coração já sinto...
Hum Rei sómente he Rei quando perdoa.
Minha alma d'antemão já saborêa
O jubilo de Ignez, e de meu filho,
D'hum, e d'outro os abraços, os transportes,
A innocente alegria de meus netos...
Delicia dos mortaes, oh Natureza!
Cedão ás tuas leis as mais leis todas.

SCENA VI.

D. Affonso, e o Embaixador.

Emb. Condoído, Senhor, da infeliz Castro,
Releva que eu me atreva a supplicar-te,
Que a decretada morte lhe perdoes:
Eu sei que a teu pezar foi condemnada,
Satisfação que dás ao meu Monarcha,
Quando elle certamente, persuadido
Da tua fidelissima amizade,
Não quererá, Senhor, que lha confirmes
Com o sangue de Ignez, que inda he seu sangue,
Atrevo-me em seu nome assegurar-to,
Rogando-te pratiques generoso,
A piedade que he propria da tua alma.

Af. Muito folgo de ver teus sentimentos
Tão conformes aos meus; sim, eu espero,
Que o teu Rei me não culpe de piedoso,
A Ignez já perdoei; fiz mais ainda;
Reconheci-a de meu filho Esposa.
Não me atrevo a romper o nó sagrado,
Em que Hymenêo, e Amor os enlaçava,
Ignorado por mim, quando sincero
O Tratado firmei, que promettia
Com Beatriz de meu Filho os Desposorios,
Deves pois ao teu Rei fazer sciente,
Das razões poderosas que os estorvão;
E por mim segurar-lhe ao mesmo tempo
Constante, inalteravel amizade.

Emb. Teu leal proceder, as razões todas
Que a decidir assim te constrangêrão,
Lhe exporei fielmente, e não duvides
Que tal resolução lhe agrade, e a louve.

Af. Dictou-ma o coração, e de abraça-la
Não me hei de arrepender: nunca a piedade
Pode manchar as purpuras: se o Mundo
De Bruto inda com pasmo escuta o nome,
Mais saudoso de Tito o nome adora.
Porém que vejo!.. oh Ceos!.. D. Nuno em pranto...

SCENA VII.

Os ditos, e D. Nuno.

Nun. Oh fereza!.. Oh desgraça!..

Af. Que acontece?..

Nun. A dôr, e o pranto as expressões me tolhem...
Cheguei tarde, Senhor... Ignez...

Af. He morta?..

Nun. Brevemente o será.

Nun. Debalde
Á misera e mesquinha perdoaste:
De seu preclaro sangue sequiosos,
Os Ministros crueis se anteciparão...

Af. Oh detestaveis, sanguinarios monstros!
E podestes... acaba.

Nun. Mensageiro
Da piedosa faustissima noticia,
Á Camara de Ignez veloz caminho;
Pouco distante ja de seus lamentos
Parece, que as abobadas gemião:
Accelero inda mais ligeiros passos,
E ao tempo que os crueis descarregavão
Sobre o peito d'Ignez os duros golpes,
Entro... (que horror!) perdão, perdão, exclamo:
Á palavra *perdão* os impios tremem,
E até da mão os ferros lhes cahirão:
Em vão porém; que o sangue já corria.
Servirão só meus gritos de que fosse
A ferida talvez menos profunda.
Então Coelho, e Pacheco, estatuas ambos,
Como espantados do seu crime horrendo,
Sem proferir palavra largo tempo,
Olhando hum para o outro espavoridos,
Apenas a final dizer poderão:
"Não ha mais que hum recurso; eia, fujaamos;"
E subito os crueis desaparecem.
Ignez desfallecida, mal ouvira
Que tu lhe perdoáras, levantando
As mãos aos Ceos, e os macerados olhos,
Mil vezes te bemdiz, por ti mil vezes
Aos Ceos envia fervorosas preces.
Cheia de gratidão, inda o seu rosto
Entre as sombras da morte parecia
Que ao proferir teu nome s'alegrava;
Em quanto as tristes Damas, que a rodêão,
O sangue de seu peito estancar buscão,
"Por ultimo favor (lhes diz) imploro,
Que á presença d'Affonso me conduzão;
Inda quero ir beijar-lhe a mão clemente,
E a seus pés expirar agradecida."
C'os filhinhos ao lado a malfadada,
Buscando-te, Senhor, para estes sitios
Já com tremulos passos se encaminha.

Af. Oh destino!.. Oh fereza!.. Infeliz Castro!..
Filho infeliz!.. Mais infeliz do que ambos,
Atribulado Pai!.. Todos os males,
As furias, as desgraças, e os remorsos
Desde o berço ao sepulchro me acompanhão.
Nasci para flagello dos humanos,
Para opprobrio nasci da natureza:
Portugal, dos seus Reis na clara historia,
Chamará com razão ao quarto Affonso
Máo Irmão, Filho ingrato, e Pai tyranno.
O culpado sou eu de Ignez na morte,
Eu que, pelos perversos enganado,
Tarde o grito escutei da humanidade.
Ah! fujaamos, fujaamos destes sitios,
Que a vêr a desgraçada não me atrevo...
Mas ai de mim!.. As forças me abandonão:
Eis ella chega... Amigos, soccorrei-me:
Affastai-me daqui...

SCENA VIII.

*Os mesmos, Ignez, os dois meninos seus filhos, Elvira, e
duas Aias.*(55)

Ign. Ah!.... Não me fujas...
Não me fujas, Senhor... toma os teus Netos...
Para t'os entregar, agonisante,
O Maternal amor aqui me arrasta...
Tristes orphãos, adeos... Adeos, meus filhos...
Nas tuas mãos, Senhor, os deposito...
Em teu bom coração abrigo encontrem...
Ampare-os seu Avô, já que a Mãe perdem...
Possão elles hum dia, de ti dignos,
Dignos filhos do Pai mais virtuoso,
Com virtudes iguaes, egregios feitos,
Compensar-te o perdão, que me outorgaste...
E por ultima graça me concede,
Que inda antes d'expirar meu Pai te chame.

Af. Chama-me o teu algoz: não queiras dar-me
O doce nome que me não compete:
Bem quizera eu tambem chamar-te Filha:..
Mas não me atrevo, não; a Natureza,
Se visse por meus labios profanado
Nome tão deleitoso, estremecêra...
Teu sangue está bradando; tu só deves
O cruel detestar, que te assassina;
Mas bem vingada estás; mais desgraçado
Mil vezes do que tu, mil mortes soffro.
Ah, poupa ao teu verdugo o horror de ver-te
Exhalar d'alma os ultimos arrancos...
Eu vou, sim, porque até minha presença
Deve ser a teus olhos odiosa.(56)
Ninguém me siga, ah, não; deixem-me todos,
Fujão todos de mim; quero esconder-me
A todos os viventes, té que possa
Nos abysmos sumir-me para sempre.(57)

(56) *Vai a partir, e vendo que D. Nuno o quer acompanhar, volta-se, e diz:*

(57) *Parte arrebatadamente.*

Pág. 76

SCENA IX.

Os mesmos, excepto Affonso.

Ign. Ah Senhor!.. mas debalde; não me attende;
Inda mais este golpe!. Não me custão
As suas afflicções menos que a morte...
Oh quantos desgraçados tenho feito!
O triste Pai, o Esposo... Ai! triste Esposo!..
E que será de ti!.. Lembrança horrivel!..
D. Nuno, Elvira, confortai-o todos,
Á sua dor buscai dar lenitivo...
Ah, s'eu podesse ao menos vê-lo ainda...
Morrêra satisfeita... Ceos!.. já sinto
A agonia da morte... Filhos... Filhos...
Quanto a sua presença me consterna!..
Ah, levem-mos daqui... mas para onde?..
Não; chegai, filhos meus... em vossos labios
Quero entornar minha alma... nelles quero
Deixar a vosso Pai depositados
Meus ultimos suspiros... Ah! são estes...
São estes... Que anciedade! A luz me foge...
Adeos, Filhos... adeos, Esposo... Eu morro.(58)

(58) *Cahe, e espira nos braços das Damas.*

Pág. 77

Emb. Que doloroso trance!

SCENA X.

Os mesmos, D. Pedro, e D. Sancho.

Ped.(59) Amada Esposa,
Ignez, querida Ignez, v \hat{o} a a meus bra \hat{c} os,
Vem completa fazer minha alegria.(60)
Por \acute{e} m que!.. v \acute{o} s chorais! que infausto agouro.(61)

(59) *D. Pedro entra na Scena cheio de alegria, sem v \hat{e} r o cadaver de Ignez.*

(60) *Vendo chorar D. Nuno, e o Embaixador, que est \hat{a} o defronte do cadaver de Ignez.*

(61) *Olha para traz, d \acute{a} com os olhos em Ignez morta, quer correr a ella, rec \acute{u} a espavorido, e cahe desfallecido nos bra \hat{c} os de D. Sancho, e do Embaixador.*

Sanc. Oh Principe infeliz!.. Mortal angustia!
Affastai-lhe da vista a extincta Esposa.(62)

(62) *Elvira, e as Aias retir \hat{a} o da Scena Ignez, e os Meninos, acompanhadas de D. Sancho.*

Ped.(63) A Esposa!.. Onde est \hat{a} ella? Ide chamar-ma.

(63) *Em delirio.*

Nun. Ah! Senhor!..

Ped. N \hat{a} o tardeis, ide chamar-ma.
Eu mesmo, eu mesmo vou... Ignez, Esposa!(64)

(64) *Convulso, quer caminhar, e n \hat{a} o p \acute{o} de.*

Emb. A extrema d \hat{o} r o priva dos sentidos.

P \acute{a} g. 78

Nun. A tua Esposa... oh Deos!.. j \acute{a} n \hat{a} o existe.

Ped. He morta? Injustos Ceos! Clar \hat{a} o terrivel!(65)
Ah! Sim, eu mesmo a vi... horr \acute{i} da imagem!..
E tornar \hat{a} o a abrir-se inda os meus olhos?
Vi morta a cara Esposa, e vivo ainda!(66)
Espera, espera Ignez, eu te acompanho,
Eu j \acute{a} te sigo, sim...(67) Mas n \hat{a} o, primeiro
He preciso vingar a sua morte.
Quem a matou?.. Dizei... talvez... foi elle,
Esse tyranno, que meu Pai se chama?

(65) *Olhando para o lugar onde v \acute{i} ra Ignez morta.*

(66) *Em ac \hat{c} ao de desembainhar a espada.*

(67) *D. Nuno, e o Embaixador impedem que D. Pedro desembainhe, e este reflectindo hum pouco, diz:*

Nun. Ah! n \hat{a} o, Senhor, teu Pai lhe perdoava,
Mas Coelho, e Pacheco os \acute{i} mpios for \hat{a} o,
Que...

Ped. Basta: nada mais.(68) Impios s \hat{a} o todos,
E eu de todos o sangue beber quero.
Treme, barbaro Rei; cruenta guerra
Eu protesto fazer-te: sim, eu juro
Pelo sangue de Ignez, cujos vestigios
Bradando por vingança alli diviso,
Juro, cruel, do Throno derrubar-te,
E em teu lugar, c'roada al \hat{c} ar a elle
A Esposa que me roubas. A meu lado,
Mesmo depois de morta, a bella Castro
Ser \acute{a} Rainha, reinar \acute{a} comigo:
Que importa que o seu corpo n \hat{a} o respire,
Se a sua alma inda existe unida \acute{a} minha!
H \hat{a} o de todos beijar-lhe a m \hat{a} o j \acute{a} fria,
Tributar-lhe as devidas homenagens:
Do seu throno degr \acute{a} os por mim calcados
Os tyrannos ser \hat{a} o que a assassinar \hat{a} o:
Seus cora \hat{c} oes malvados, das entranhas
Eu mesmo hei de arrancar, hei de trincar-lhos.
 \acute{A} s minhas iras escapar n \hat{a} o podem:

P \acute{a} g. 79

Inda que nos infernos vão sumir-se,
Lá mesmo, ardendo em raiva irei busca-los.
Será tal meu furor, minha vingança,
Que o Mundo tremerá de ouvir meu nome:
Por toda a parte se hão de ouvir sómente
Pranto, desolação, e horrores... tantos
Os estragos serão, as mortes tantas,
Que ha de em sangue nadar Portugal todo:
Sangue o Douro, o Mondego, e sangue o Têjo
Hão de, em vez d'agua, despejar aos mares;
E os proprios mares arrojarem bramindo
Ondas de sangue ás mais longinquas praias.
Eu vou já começar a derrama-lo.
Oh furias! Oh vingança! Acompanhai-me,
Meus passos dirigi; guiai meu braço.(69)

(68) *Na mesma furiosa desesperação.*

(69) *Parte furioso arrebatadamente da Scena.*

Emb. Ah Principe, suspende! Mas quem póde
Conter as furias, que lhe lutão n'alma!(70)

(70) *Segue a D. Pedro.*

Nun. Que espantoso tropel de horriveis males!..
Oh de cégas paixões funesto exemplo!..
Misero Esposo!.. Malfadada Castro!..
De quanta compaixão são dignos ambos!..
Muito se amavão, desgraçados forão,
Chore-os o Mundo, e de imita-los trema.(71)

(71) *Finda a Tragedia quando não ha coroação.*

Pág. 80

SCENA X. [INT1](#)

D. Nuno, e D. Sancho.(72)

(72) *Impaciente.*

Nun. Onde corres?..

Sanc. Oh Ceos!

Nun. Novos desastres
Acaso sobre nós envia o Fado?

Sanc. O nosso Excelso Rei, o invicto Affonso,
Com força de pezar succumbe aos males,
E violenta paixão lhe arranca a vida.

Nun. Em que montão d'horrores nos abisma
O destino fatal!

Sanc. Oh desventura!
O Principe me ordena que vos chame:
Vinde prestes, D. Nuno; elle turbado
Sente a falta d'hum Pai, da Esposa a perda.(73)

(73) *Parte*

Nun. Morreo em fim?.. Morreo! No centro d'alma
Soffro as ancias crueis, a dôr mais ímpia!

Pág. 81

*Acto da Coroação para se representar no fim da
Tragedia==Nova Castro==de João Baptista Gomes.*

A lembrança de que muitas pessoas desejão vêr no fim
daquella optima Tragedia huma Coroação, fez com que se

imprimisse esta, apesar da falta de unidade que ha, o que forma hum erro Dramatico, que o seu Auctor não desculpára se existisse.--*Nota do Editor.*

Mutação.

Magnifica Sala com Docel, e Cadeira de espaldar no meio do Theatro, em a qual está D. Ignez assentada, e em lugar competente, e magnifico huma Coroa riquissima.

Sahem D. Pedro, D. Sancho, D. Nuno, Elvira, os dous Meninos, Grandes, e Guardas Reaes.

D. Nun. Esta he a pompa, Senhor, que a brevidade Me permittio do tempo.

D. Ped. Que impiedade!
He possivel, Ignez, oh dura sorte!..
Quem vida me dêo te dêsse a morte?!
A sacrilega mão, barbara, e fera,
Que o teu sangue verteo no duro effeito
Não cahio com o ferro? Oh quem podéra
Soldar a pura neve de teu peito!..
Quem podéra animar-te a luz perdida,
Repartindo comtigo a minha vida?!
Quaes serão os castigos acertados
Que excogite a lembrança desta scena
Contra estes deshumanos inimigos,
Sem lei, sem compaixão, e sem respeito?
Farei abrir com golpes mui profundos,
As espadoas a hum, a outro o peito;
E a seus mesmos olhos moribundos,
Que virão este Sangue, desejára
Mostrar os corações, que os animára
A tão cruel, e aspera fereza,
Como abortos crueis da natureza
Para monstros indomitos gerados:
Choro, meu bem, a tua adversidade,
E vivo para minha saudade!..

Pág. 82

D. Sanc. Aqui te outorgo a Corôa...

D. Ped. De outra sorte
Coroar-te intentei, fiel Consorte;
Mas preferio á gloria a tyrannia!..
E vós, meus caros, meus fieis Vassallos,
Reverentes beijai esta mão fria,
Que beijar deverieis n'outro estado,
Se tão impio não fosse o nosso fado.

D. Sanc. O primeiro sou eu, que esta mão bella
Reconheço da minha Soberana,
Com o respeito que devo a vós, e a ella. *Beija-lha.*

D. Nun. Com minha gratidão, e o meu respeito,
Qual Vassallo fiel, cumpro o preceito. *O mesmo.*

Os Grandes beijão-lhe a mão ao som de Musica, e no fim diz:

Pág. 83

D. Ped. Esse Corpo gentil desanimado,
Mais na morte que em vida respeitado,
Depressa cobrir faze, Condestavel.

D. Sancho corre as cortinas.

A incumbencia do enterro vos entrego:
Com majestoso fausto veneravel
A levai a Alcobaça, e as estradas
De tochas estarão illuminadas;
E o mesmo esplendor fazer quizera
Se, como dezeseite legoas são,
Dezeseite mil fossem; pois venera
Tanto minha alma a essa cinza amada,

Que desejo exceder no magestoso
Aquella maravilha celebrada,
Que Artimizia erigio a seu esposo.
E vós, que ainda apezar do esquecimento
Recommendais com pranto merecido
Os amores de Ignez ao sentimento,
E seu nome ao respeito que he devido,
Com verso humilde aqui vos represento
O tragico infortunio desabrido,
Que aconteceu á misera mesquinha,
Que inda depois de morta foi Rainha.

FIM.

Notas de Transcrição

NT1: No original as últimas duas cenas aparecem ambas identificadas como "Scena X".

*** END OF THE PROJECT GUTENBERG EBOOK NOVA
CASTRO: TRAGEDIA ***

Updated editions will replace the previous one—the old editions will be renamed.

Creating the works from print editions not protected by U.S. copyright law means that no one owns a United States copyright in these works, so the Foundation (and you!) can copy and distribute it in the United States without permission and without paying copyright royalties. Special rules, set forth in the General Terms of Use part of this license, apply to copying and distributing Project Gutenberg™ electronic works to protect the PROJECT GUTENBERG™ concept and trademark. Project Gutenberg is a registered trademark, and may not be used if you charge for an eBook, except by following the terms of the trademark license, including paying royalties for use of the Project Gutenberg trademark. If you do not charge anything for copies of this eBook, complying with the trademark license is very easy. You may use this eBook for nearly any purpose such as creation of derivative works, reports, performances and research. Project Gutenberg eBooks may be modified and printed and given away—you may do practically ANYTHING in the United States with eBooks not protected by U.S. copyright law. Redistribution is subject to the trademark license, especially commercial redistribution.

START: FULL LICENSE
THE FULL PROJECT GUTENBERG LICENSE
PLEASE READ THIS BEFORE YOU DISTRIBUTE OR USE
THIS WORK

To protect the Project Gutenberg™ mission of promoting the free distribution of electronic works, by using or distributing this work (or any other work associated in any way with the phrase “Project Gutenberg”), you agree to comply with all the terms of the Full Project Gutenberg™ License available with this file or online at www.gutenberg.org/license.

Section 1. General Terms of Use and Redistributing Project Gutenberg™ electronic works

1.A. By reading or using any part of this Project Gutenberg™ electronic work, you indicate that you have read, understand, agree to and accept all the

terms of this license and intellectual property (trademark/copyright) agreement. If you do not agree to abide by all the terms of this agreement, you must cease using and return or destroy all copies of Project Gutenberg™ electronic works in your possession. If you paid a fee for obtaining a copy of or access to a Project Gutenberg™ electronic work and you do not agree to be bound by the terms of this agreement, you may obtain a refund from the person or entity to whom you paid the fee as set forth in paragraph 1.E.8.

1.B. “Project Gutenberg” is a registered trademark. It may only be used on or associated in any way with an electronic work by people who agree to be bound by the terms of this agreement. There are a few things that you can do with most Project Gutenberg™ electronic works even without complying with the full terms of this agreement. See paragraph 1.C below. There are a lot of things you can do with Project Gutenberg™ electronic works if you follow the terms of this agreement and help preserve free future access to Project Gutenberg™ electronic works. See paragraph 1.E below.

1.C. The Project Gutenberg Literary Archive Foundation (“the Foundation” or PGLAF), owns a compilation copyright in the collection of Project Gutenberg™ electronic works. Nearly all the individual works in the collection are in the public domain in the United States. If an individual work is unprotected by copyright law in the United States and you are located in the United States, we do not claim a right to prevent you from copying, distributing, performing, displaying or creating derivative works based on the work as long as all references to Project Gutenberg are removed. Of course, we hope that you will support the Project Gutenberg™ mission of promoting free access to electronic works by freely sharing Project Gutenberg™ works in compliance with the terms of this agreement for keeping the Project Gutenberg™ name associated with the work. You can easily comply with the terms of this agreement by keeping this work in the same format with its attached full Project Gutenberg™ License when you share it without charge with others.

1.D. The copyright laws of the place where you are located also govern what you can do with this work. Copyright laws in most countries are in a constant state of change. If you are outside the United States, check the laws of your country in addition to the terms of this agreement before downloading, copying, displaying, performing, distributing or creating derivative works based on this work or any other Project Gutenberg™ work. The Foundation makes no representations concerning the copyright status of any work in any country other than the United States.

1.E. Unless you have removed all references to Project Gutenberg:

1.E.1. The following sentence, with active links to, or other immediate access to, the full Project Gutenberg™ License must appear prominently whenever any copy of a Project Gutenberg™ work (any work on which the phrase “Project Gutenberg” appears, or with which the phrase “Project Gutenberg” is associated) is accessed, displayed, performed, viewed, copied or distributed:

This eBook is for the use of anyone anywhere in the United States and most other parts of the world at no cost and with almost no restrictions whatsoever. You may copy it, give it away or re-use it under the terms of the Project Gutenberg License

included with this eBook or online at www.gutenberg.org. If you are not located in the United States, you will have to check the laws of the country where you are located before using this eBook.

1.E.2. If an individual Project Gutenberg™ electronic work is derived from texts not protected by U.S. copyright law (does not contain a notice indicating that it is posted with permission of the copyright holder), the work can be copied and distributed to anyone in the United States without paying any fees or charges. If you are redistributing or providing access to a work with the phrase “Project Gutenberg” associated with or appearing on the work, you must comply either with the requirements of paragraphs 1.E.1 through 1.E.7 or obtain permission for the use of the work and the Project Gutenberg™ trademark as set forth in paragraphs 1.E.8 or 1.E.9.

1.E.3. If an individual Project Gutenberg™ electronic work is posted with the permission of the copyright holder, your use and distribution must comply with both paragraphs 1.E.1 through 1.E.7 and any additional terms imposed by the copyright holder. Additional terms will be linked to the Project Gutenberg™ License for all works posted with the permission of the copyright holder found at the beginning of this work.

1.E.4. Do not unlink or detach or remove the full Project Gutenberg™ License terms from this work, or any files containing a part of this work or any other work associated with Project Gutenberg™.

1.E.5. Do not copy, display, perform, distribute or redistribute this electronic work, or any part of this electronic work, without prominently displaying the sentence set forth in paragraph 1.E.1 with active links or immediate access to the full terms of the Project Gutenberg™ License.

1.E.6. You may convert to and distribute this work in any binary, compressed, marked up, nonproprietary or proprietary form, including any word processing or hypertext form. However, if you provide access to or distribute copies of a Project Gutenberg™ work in a format other than “Plain Vanilla ASCII” or other format used in the official version posted on the official Project Gutenberg™ website (www.gutenberg.org), you must, at no additional cost, fee or expense to the user, provide a copy, a means of exporting a copy, or a means of obtaining a copy upon request, of the work in its original “Plain Vanilla ASCII” or other form. Any alternate format must include the full Project Gutenberg™ License as specified in paragraph 1.E.1.

1.E.7. Do not charge a fee for access to, viewing, displaying, performing, copying or distributing any Project Gutenberg™ works unless you comply with paragraph 1.E.8 or 1.E.9.

1.E.8. You may charge a reasonable fee for copies of or providing access to or distributing Project Gutenberg™ electronic works provided that:

- You pay a royalty fee of 20% of the gross profits you derive from the use of Project Gutenberg™ works calculated using the method you already use to calculate your applicable taxes. The fee is owed to the owner of the Project Gutenberg™ trademark, but he has agreed to donate royalties under this paragraph to the Project Gutenberg Literary Archive Foundation. Royalty payments must be paid within 60 days following each date on which you prepare (or

are legally required to prepare) your periodic tax returns. Royalty payments should be clearly marked as such and sent to the Project Gutenberg Literary Archive Foundation at the address specified in Section 4, "Information about donations to the Project Gutenberg Literary Archive Foundation."

- You provide a full refund of any money paid by a user who notifies you in writing (or by e-mail) within 30 days of receipt that s/he does not agree to the terms of the full Project Gutenberg™ License. You must require such a user to return or destroy all copies of the works possessed in a physical medium and discontinue all use of and all access to other copies of Project Gutenberg™ works.
- You provide, in accordance with paragraph 1.F.3, a full refund of any money paid for a work or a replacement copy, if a defect in the electronic work is discovered and reported to you within 90 days of receipt of the work.
- You comply with all other terms of this agreement for free distribution of Project Gutenberg™ works.

1.E.9. If you wish to charge a fee or distribute a Project Gutenberg™ electronic work or group of works on different terms than are set forth in this agreement, you must obtain permission in writing from the Project Gutenberg Literary Archive Foundation, the manager of the Project Gutenberg™ trademark. Contact the Foundation as set forth in Section 3 below.

1.F.

1.F.1. Project Gutenberg volunteers and employees expend considerable effort to identify, do copyright research on, transcribe and proofread works not protected by U.S. copyright law in creating the Project Gutenberg™ collection. Despite these efforts, Project Gutenberg™ electronic works, and the medium on which they may be stored, may contain "Defects," such as, but not limited to, incomplete, inaccurate or corrupt data, transcription errors, a copyright or other intellectual property infringement, a defective or damaged disk or other medium, a computer virus, or computer codes that damage or cannot be read by your equipment.

1.F.2. LIMITED WARRANTY, DISCLAIMER OF DAMAGES - Except for the "Right of Replacement or Refund" described in paragraph 1.F.3, the Project Gutenberg Literary Archive Foundation, the owner of the Project Gutenberg™ trademark, and any other party distributing a Project Gutenberg™ electronic work under this agreement, disclaim all liability to you for damages, costs and expenses, including legal fees. YOU AGREE THAT YOU HAVE NO REMEDIES FOR NEGLIGENCE, STRICT LIABILITY, BREACH OF WARRANTY OR BREACH OF CONTRACT EXCEPT THOSE PROVIDED IN PARAGRAPH 1.F.3. YOU AGREE THAT THE FOUNDATION, THE TRADEMARK OWNER, AND ANY DISTRIBUTOR UNDER THIS AGREEMENT WILL NOT BE LIABLE TO YOU FOR ACTUAL, DIRECT, INDIRECT, CONSEQUENTIAL, PUNITIVE OR INCIDENTAL DAMAGES EVEN IF YOU GIVE NOTICE OF THE POSSIBILITY OF SUCH DAMAGE.

1.F.3. LIMITED RIGHT OF REPLACEMENT OR REFUND - If you discover a defect in this electronic work within 90 days of receiving it, you can receive a refund of the money (if any) you paid for it by sending a written explanation to the person you received the work from. If you received the work on a physical

medium, you must return the medium with your written explanation. The person or entity that provided you with the defective work may elect to provide a replacement copy in lieu of a refund. If you received the work electronically, the person or entity providing it to you may choose to give you a second opportunity to receive the work electronically in lieu of a refund. If the second copy is also defective, you may demand a refund in writing without further opportunities to fix the problem.

1.F.4. Except for the limited right of replacement or refund set forth in paragraph 1.F.3, this work is provided to you 'AS-IS', WITH NO OTHER WARRANTIES OF ANY KIND, EXPRESS OR IMPLIED, INCLUDING BUT NOT LIMITED TO WARRANTIES OF MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR ANY PURPOSE.

1.F.5. Some states do not allow disclaimers of certain implied warranties or the exclusion or limitation of certain types of damages. If any disclaimer or limitation set forth in this agreement violates the law of the state applicable to this agreement, the agreement shall be interpreted to make the maximum disclaimer or limitation permitted by the applicable state law. The invalidity or unenforceability of any provision of this agreement shall not void the remaining provisions.

1.F.6. INDEMNITY - You agree to indemnify and hold the Foundation, the trademark owner, any agent or employee of the Foundation, anyone providing copies of Project Gutenberg™ electronic works in accordance with this agreement, and any volunteers associated with the production, promotion and distribution of Project Gutenberg™ electronic works, harmless from all liability, costs and expenses, including legal fees, that arise directly or indirectly from any of the following which you do or cause to occur: (a) distribution of this or any Project Gutenberg™ work, (b) alteration, modification, or additions or deletions to any Project Gutenberg™ work, and (c) any Defect you cause.

Section 2. Information about the Mission of Project Gutenberg™

Project Gutenberg™ is synonymous with the free distribution of electronic works in formats readable by the widest variety of computers including obsolete, old, middle-aged and new computers. It exists because of the efforts of hundreds of volunteers and donations from people in all walks of life.

Volunteers and financial support to provide volunteers with the assistance they need are critical to reaching Project Gutenberg™'s goals and ensuring that the Project Gutenberg™ collection will remain freely available for generations to come. In 2001, the Project Gutenberg Literary Archive Foundation was created to provide a secure and permanent future for Project Gutenberg™ and future generations. To learn more about the Project Gutenberg Literary Archive Foundation and how your efforts and donations can help, see Sections 3 and 4 and the Foundation information page at www.gutenberg.org.

Section 3. Information about the Project Gutenberg Literary Archive Foundation

The Project Gutenberg Literary Archive Foundation is a non-profit 501(c)(3) educational corporation organized under the laws of the state of Mississippi and granted tax exempt status by the Internal

Revenue Service. The Foundation's EIN or federal tax identification number is 64-6221541. Contributions to the Project Gutenberg Literary Archive Foundation are tax deductible to the full extent permitted by U.S. federal laws and your state's laws.

The Foundation's business office is located at 809 North 1500 West, Salt Lake City, UT 84116, (801) 596-1887. Email contact links and up to date contact information can be found at the Foundation's website and official page at www.gutenberg.org/contact

Section 4. Information about Donations to the Project Gutenberg Literary Archive Foundation

Project Gutenberg™ depends upon and cannot survive without widespread public support and donations to carry out its mission of increasing the number of public domain and licensed works that can be freely distributed in machine-readable form accessible by the widest array of equipment including outdated equipment. Many small donations (\$1 to \$5,000) are particularly important to maintaining tax exempt status with the IRS.

The Foundation is committed to complying with the laws regulating charities and charitable donations in all 50 states of the United States. Compliance requirements are not uniform and it takes a considerable effort, much paperwork and many fees to meet and keep up with these requirements. We do not solicit donations in locations where we have not received written confirmation of compliance. To SEND DONATIONS or determine the status of compliance for any particular state visit www.gutenberg.org/donate.

While we cannot and do not solicit contributions from states where we have not met the solicitation requirements, we know of no prohibition against accepting unsolicited donations from donors in such states who approach us with offers to donate.

International donations are gratefully accepted, but we cannot make any statements concerning tax treatment of donations received from outside the United States. U.S. laws alone swamp our small staff.

Please check the Project Gutenberg web pages for current donation methods and addresses. Donations are accepted in a number of other ways including checks, online payments and credit card donations. To donate, please visit: www.gutenberg.org/donate

Section 5. General Information About Project Gutenberg™ electronic works

Professor Michael S. Hart was the originator of the Project Gutenberg™ concept of a library of electronic works that could be freely shared with anyone. For forty years, he produced and distributed Project Gutenberg™ eBooks with only a loose network of volunteer support.

Project Gutenberg™ eBooks are often created from several printed editions, all of which are confirmed as not protected by copyright in the U.S. unless a copyright notice is included. Thus, we do not necessarily keep eBooks in compliance with any particular paper edition.

Most people start at our website which has the main PG search facility: www.gutenberg.org.

This website includes information about Project Gutenberg™, including how to make donations to the Project Gutenberg Literary Archive Foundation, how to help produce our new eBooks, and how to subscribe to our email newsletter to hear about new eBooks.